

# PLAY40

## INTERACTIVE TV MOUNT



**INSTRUCTION MANUAL**  
MANUAL DE INSTRUCCIONES  
MANUEL D'INSTRUCTIONS  
BENUTZERHANDBUCH  
INSTRUCTIEHANDLEIDING  
MANUALE DI ISTRUZIONI  
INSTRUKCJA OBSŁUGI  
NÁVOD K OBSLUZE  
KEZELÉSI KÉZIKÖNYV  
ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΟΔΗΓΙΩΝ  
MANUAL DE INSTRUÇÕES  
BRUGERVEJLEDNING  
ASENNUSOPAS  
MONTERINGSANVISNING  
MANUAL CU  
NAVODILA  
РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ  
TALÍMAT KILAVUZU  
BRUKSANVISNING  
说明手册  
取扱説明書



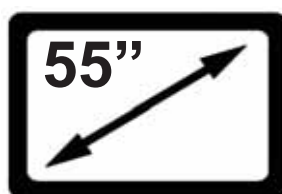
### Important!

You will need to adjust this product after installation is complete. **Make sure all your equipment is properly installed on the product before attempting adjustments.** This product should move smoothly and easily through the full range of motion and stay where you set it. If movements are too easy or difficult or if product does not stay in desired positions, follow the adjustment instructions to create smooth and easy movements. Depending on your product and the adjustment, it may take many turns to notice a difference. Any time equipment is added or removed from this product, resulting in a change in the weight of the mounted load, you should repeat these adjustment steps to ensure safe and optimum operation.

**CAUTION!**  
MAXIMUM WEIGHT CAPACITY



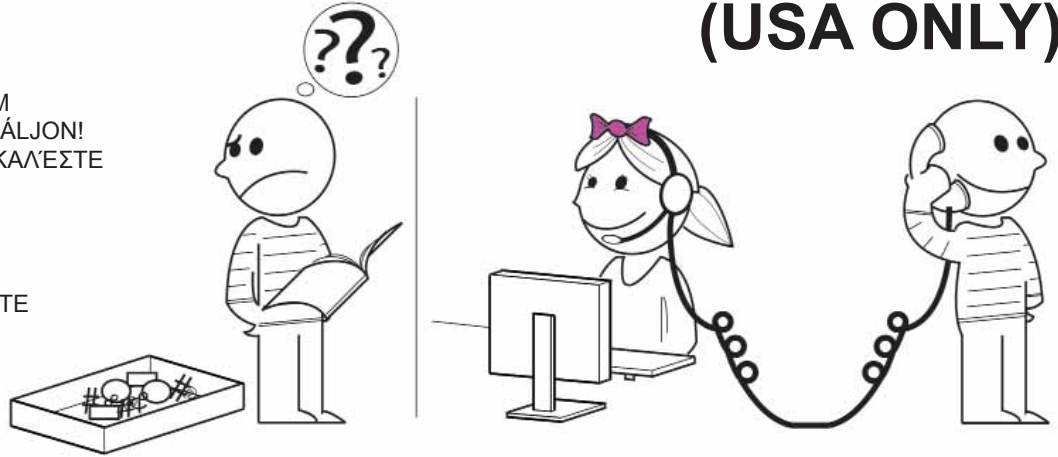
**CAUTION!**  
MAXIMUM SCREEN SIZE



Reduce.Reuse.Recycle

**NEED HELP? PLEASE CALL**

¿NECESITA AYUDA? LLÁMENOS.  
 BESOIN D'AIDE? VEUILLEZ APPELER  
 BRAUCHEN SIE HILFE? RUFEN SIE UNS BITTE AN  
 HULP NODIG? BEL DAN MET  
 SEVE AIUTO? CHIAMARE  
 POTRZEBUJESZ POMOCY? ZADZWOŃ  
 POTŘEBUJETE POMOC? ZAVOLEJTE NÁM  
 SEGÍTSÉGRE VAN SZÜKSÉGE? TELEFONÁLJON!  
 ΧΡΕΙΑΖΕΣΤΕ ΒΟΗΘΕΙΑ; ΠΑΡΑΚΑΛΟΥΜΕ ΚΑΛΉΣΤΕ  
 PRECISA DE AJUDA? CONTACTE  
 BRUG FOR HJÆLP? RING TIL  
 TARVITSETKO APUA? SOITA  
 REIKIA PAGALBOS? SKAMBINKITE  
 POTREBUJETE POMOC? PROSÍM, VOLAJTE  
 НУЖНА ПОМОЩЬ? ЗВОНИТЕ  
 YARDIM MI LAZIM? LÜTFEN BIZI ARAYIN  
 TRENGER DU HJELP? RING OSS  
 您需要帮助吗? 请致电  
 ご質問がある場合は、お電話ください



**1-800-MOUNT-IT  
(USA ONLY)**

**DISCLAIMER - WARNING INFORMATION**

Disclaimer – OmniMount Systems, Inc. has extended every effort to ensure to accuracy and completeness of this manual. However, OmniMount Systems, Inc. does not claim that the information covers all installation or operational variables. The information contained in this document is subject to change without notice or obligation of any kind. Regarding the information contained herein, OmniMount Systems, Inc. makes no representation of warranty, expressed or implied, and assumes no responsibility for accuracy, sufficiency, or completeness of the information contained in this document.

**Wall Mounts**  
**WARNING: FAILURE TO READ, THOROUGHLY UNDERSTAND, AND FOLLOW ALL INSTRUCTIONS CAN RESULT IN SERIOUS PERSONAL INJURY, DAMAGE TO PERSONAL PROPERTY, OR VOIDING OF FACTORY WARRANTY!**

It is the responsibility of the installer to ensure all components are properly assembled and installed using the instructions provided. If you do not understand these instructions or have any questions or concerns, please contact customer service at 1-800-668-6848 or info@omnimount.com. Do not attempt to install or assemble this product if the product or hardware is damaged or missing. In the event that replacement parts or hardware are needed, please contact Customer Service at 1-800-668-6848 or info@omnimount.com. International customers needing assistance should contact the Dealer from which they purchased the product.

The included hardware is designed for use on vertical walls constructed of wood studs or solid concrete. A wood stud wall is defined as consisting of a minimum of 2x4 wooden studs (2" wide by 4" deep) with a maximum of 5/8" drywall. The included hardware is not designed for use with metal studs or cinderblock walls. If you're uncertain about the construction of your wall, then please consult a qualified contractor or installer for assistance. For a safe installation, the wall you are mounting to must support 4 times the weight of the total load. If not, then the surface must be reinforced to meet this standard. The installer is responsible for verifying that the wall structure and hardware used in any installation method will safely support the total load.

**ESPAÑOL**

Descargo de responsabilidad. OmniMount Systems, Inc. ha puesto el máximo esfuerzo para que este manual sea preciso y completo. No obstante, no garantiza que la información aquí incluida cubra todos los detalles, condiciones o variantes. Tampoco prevé todas las posibles contingencias relacionadas con la instalación o el uso de este producto. La información que contiene este documento queda sujeta a cambio sin aviso previo o compromiso alguno. OmniMount Systems, Inc. no ofrece ninguna garantía, ni expresa ni implícita, respecto de la información aquí incluida. OmniMount Systems, Inc. no se responsabiliza de la precisión de la información provista en este documento, ni tampoco de que sea completa o suficiente.

**Soportes de pared**  
**ADVERTENCIA: NO LEER, ENTENDER CABALMENTE O SEGUIR TODAS LAS INSTRUCCIONES PUEDE DERIVAR EN LESIONES GRAVES, DAÑOS MATERIALES O LA NULIDAD DE LA GARANTÍA OTORGADA POR EL FABRICANTE.**

Es responsabilidad del instalador comprobar que todos los componentes estén correctamente ensamblados e instalados según las instrucciones provistas. Si usted no entiende estas instrucciones o si tiene dudas o preguntas, comuníquese con Atención al Cliente por teléfono al 1-800-668-6848 o por escrito a info@omnimount.com. No instale ni ensamble el producto si éste o las piezas suministradas presentaran daños o si faltara algún elemento. Si necesita repuestos o piezas, comuníquese con Atención al Cliente por teléfono al 1-800-668-6848 o por escrito a info@omnimount.com. Si reside en otro país, comuníquese con la tienda donde compró el producto.

Las piezas incluidas están diseñadas para ser instaladas en paredes con paneles de madera o en paredes de hormigón. Se define como pared con vigas de madera aquella conformada por vigas de madera de 51 mm (2 pulgadas) de ancho por 102 mm (4 pulgadas) de profundidad como mínimo y por paneles de yeso de 16 mm (5/8 pulgada) de espesor como máximo. Las piezas incluidas no están diseñadas para instalarse en paredes con vigas de metal ni en paredes de bloques de hormigón. Si tiene dudas acerca del tipo de pared que tiene usted, consulte a un contratista o a un instalador calificado. Para realizar una instalación segura, la pared elegida debe poder soportar cuatro veces el peso de la carga total. De lo contrario, deberá reforzar la superficie para que cumpla con este requisito. El instalador es el responsable de comprobar que la estructura de la pared y las piezas utilizadas en la instalación soporten la carga total de manera segura.

**FRANÇAIS**

Dénégation de responsabilité – OmniMount Systems, Inc. vise l'exactitude et la complétude du présent manuel, toutefois, ne prétend en aucun cas que les informations contenues dans le présent document couvrent tous les détails, conditions ou variations. L'entreprise ne prévoit pas non plus tous les cas de figures possibles liés à l'installation ou à l'utilisation de ce produit. Les informations contenues dans le présent document sont sujettes à modification sans préavis, ni obligation quelconque. OmniMount Systems, Inc. ne fait aucune déclaration quant à une garantie expresse ou implicite concernant les informations contenues dans le présent document. OmniMount Systems, Inc. n'est en aucun cas responsable de l'exactitude, de l'exhaustivité, ni de la suffisance des informations contenues dans le présent document.

**Supports muraux**  
**ATTENTION : SI VOUS NE LISEZ, NI NE COMPRENEZ, NI NE SUIVEZ SOIGNEUSEMENT TOUTES CES INSTRUCTIONS, IL POURRAIT S'ENSUIVRE DES BLESSURES GRAVES, DES DOMMAGES MATÉRIELS OU L'ANNULATION DE LA GARANTIE!**

L'installateur est responsable de s'assurer de l'exactitude de l'assemblage et de l'installation de toutes les composantes, conformément aux instructions fournies. Si vous ne comprenez pas ces instructions ou pour toute question ou problème, veuillez contacter le service à la clientèle au 1-800-668-6848 ou info@omnimount.com. Si le produit est endommagé ou que des fixations sont manquantes ou endommagées, n'installez pas le produit. Si vous avez besoin de pièces ou de quincaillerie de rechange, veuillez contacter le Service à la clientèle au 1-800-668-6848 ou info@omnimount.com. Pour les clients internationaux, contactez le détaillant auprès duquel vous avez acheté le produit.

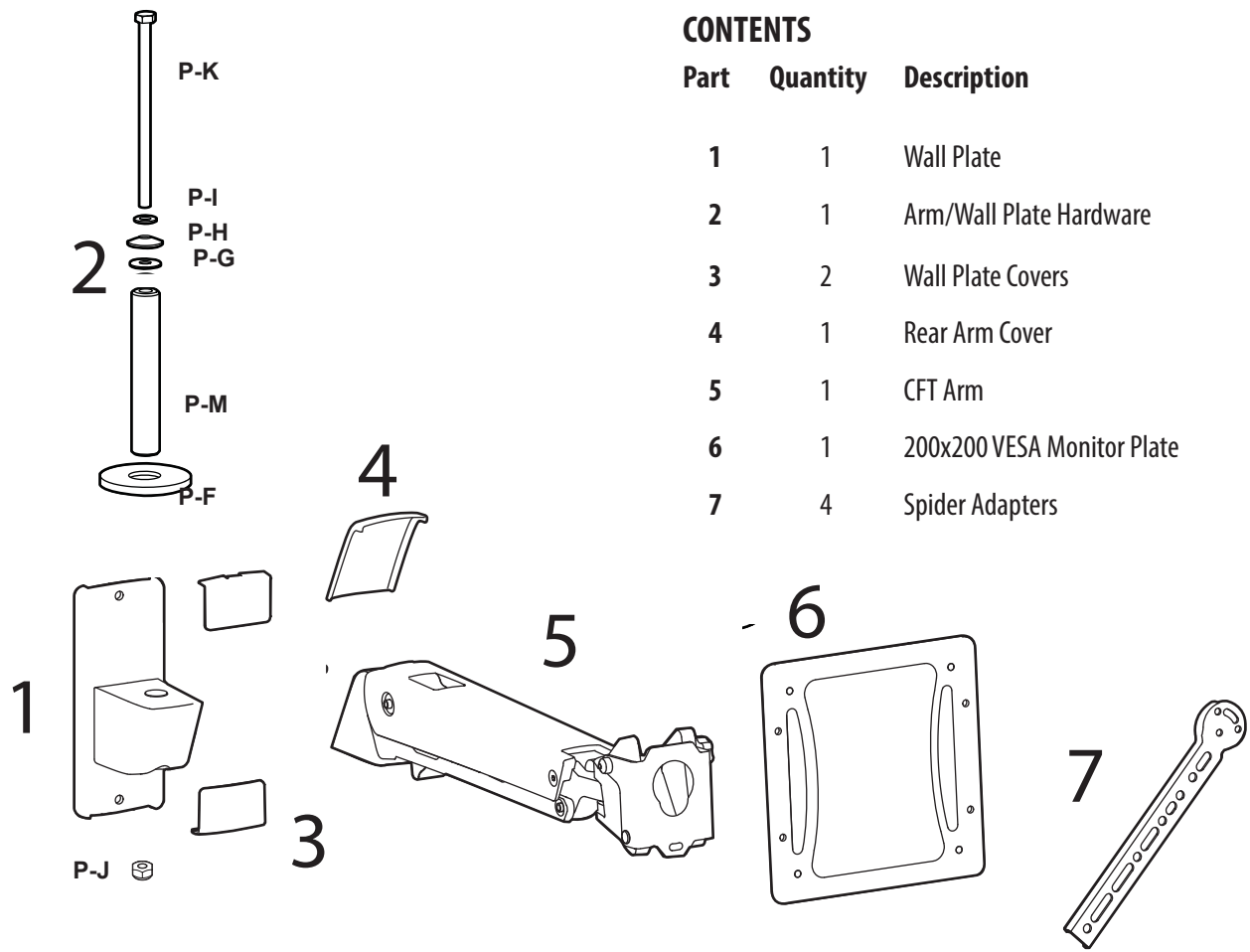
La quincaillerie fournie est conçue pour servir sur des parois verticales en bois ou en béton massif. Un mur à poteau en bois est défini comme constitué au minimum de poteaux de 2x4 (51 mm ou 2 po de large par 102 mm ou 4 po de profondeur) avec un maximum de 16 mm (5/8 po) de cloison sèche. La quincaillerie incluse n'est pas conçue pour servir sur des poteaux métalliques, ni des murs en briques de mâchefer. Si vous n'êtes pas sûr de la construction de votre mur, veuillez consulter un maître d'œuvre ou installateur qualifié pour obtenir de l'aide. Pour que l'installation soit sécuritaire, le mur d'installation doit pouvoir supporter 4 fois le poids de la charge appliquée. Si tel n'est pas le cas, la surface doit être renforcée en conséquence. L'installateur doit s'assurer que la structure du mur et la quincaillerie utilisée pour n'importe quelle méthode de fixation peuvent supporter sans danger le poids de tous les équipements.











## CONTENTS

Part	Quantity	Description
1	1	Wall Plate
2	1	Arm/Wall Plate Hardware
3	2	Wall Plate Covers
4	1	Rear Arm Cover
5	1	CFT Arm
6	1	200x200 VESA Monitor Plate
7	4	Spider Adapters

### Screws/Hardware For Flat Panel 697-613-00

Part	Quantity	Description
M-A	4	Philips screws M4 x 15mm
M-B	4	Philips screws M4 x 30mm
M-C	4	Philips screws M5 x 15mm
M-D	4	Philips screws M5 x 30mm
M-E	4	Philips screws M6 x 15mm
M-F	4	Philips screws M6 x 30mm
M-G	4	Philips screws M8 x 15mm
M-H	4	Philips screws M8 x 30mm
M-I	4	Round spacers M6-M8 x 5mm
M-J	4	Round spacers M6-M8 x 10mm
M-K	4	Round washers M4-M5
M-L	4	Round washers M6-M8

### Wall Kit ST8x2 697-641-00

Part	Quantity	Description
W-A	2	Lag Bolt
W-B	2	Round Washers
W-C	2	Wall Anchor

### Specialty Hardware kit 697-640-00

Part	Quantity	Description
P-A	1	Philips Screw
P-B	4	Round Head Screws
P-C	8	Nuts

### Cable Wrap Kit 697-701

Part	Quantity	Description
P-D	1	Cable Wrap

### BOP 699-633

Part	Quantity	Description
------	----------	-------------

P-L 2 Zip Ties



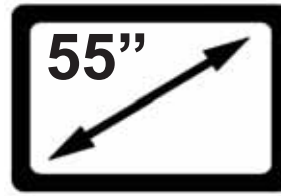
P-Q

# Tools Needed

**CAUTION!**  
MAXIMUM WEIGHT CAPACITY

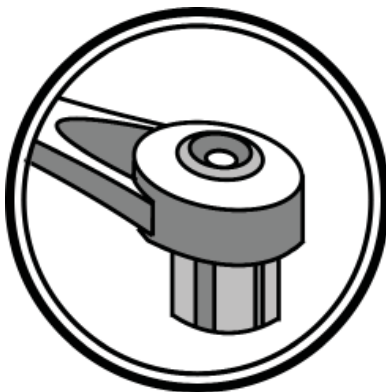
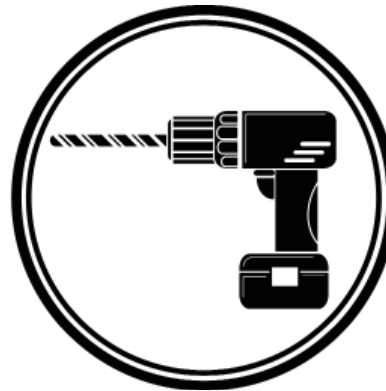


**CAUTION!**  
MAXIMUM SCREEN SIZE

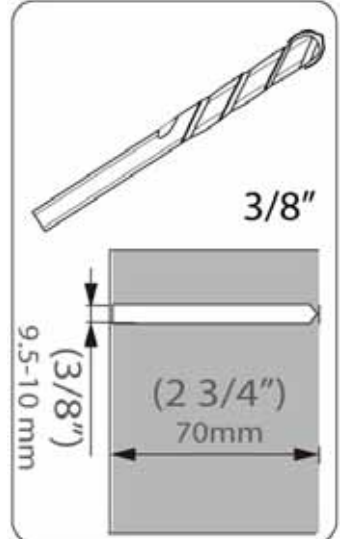
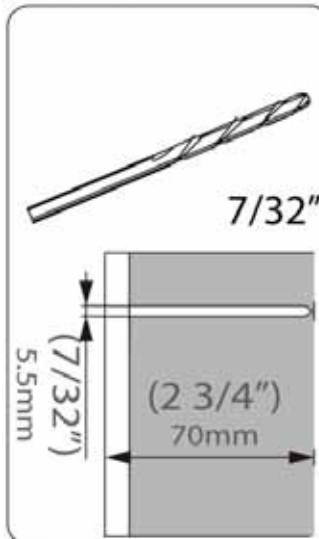
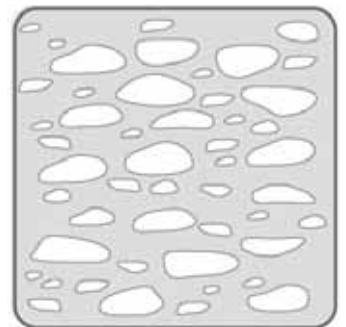
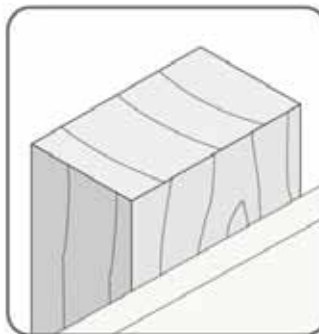


**Tools Needed**

- Herramientas necesarias
- Outils requis
- Benötigte Werkzeuge
- Benodigde gereedschappen
- Strumenti necessari
- Potrzebne narzędzia
- Potřebné nástroje
- Szükséges eszközök
- Απαιτούμενα εργαλεία
- Ferramentas necessárias
- Nødvendigt værktøj
- Tarvittavat työkalut
- Verktøy som krevs
- Instrumente necesare
- Необходими уреди
- Vajalikud tööriistad
- Nepieciešamie rīki
- Reikalingi įrankiai
- Potrebno orodje
- Potrebne náradie
- Необходимые инструменты
- Gerekli Aletler
- Nødvendige verktøy
- تجهيزات العمل
- 需要的工具
- 必要なツール



**13mm and 8mm**





# STEP 1 - Placement of Arm on the Wall

## 1 INSTRUCTIONS

### 1. MOUNTING CONSIDERATIONS:

- Wall Mount Bracket MUST be attached to a stud or solid concrete. DO NOT attach this product to hollow wall or any other configuration.
- Make sure Arm will have desired unobstructed range of motion: up-down, side-to-side, in-out (see section RANGE OF MOTION).
- Make sure cables will reach their destinations with enough remaining slack to allow Arm full range of motion.
- Use the RANGE OF MOTION section to familiarize yourself with the movements of this product. Take into account that the TV will change location from Side-to-Side when pulled out from the wall.
- Use the SPACE REQUIREMENTS section for maximum measurements of this products full range of motion.
- If there is no available stud for desired TV location, you may want to insert horizontal studs into your wall at the desired mounting location (see "Horizontal Studs" image below).

### 2. CHOOSE YOUR DESIRED TV LOCATIONS:

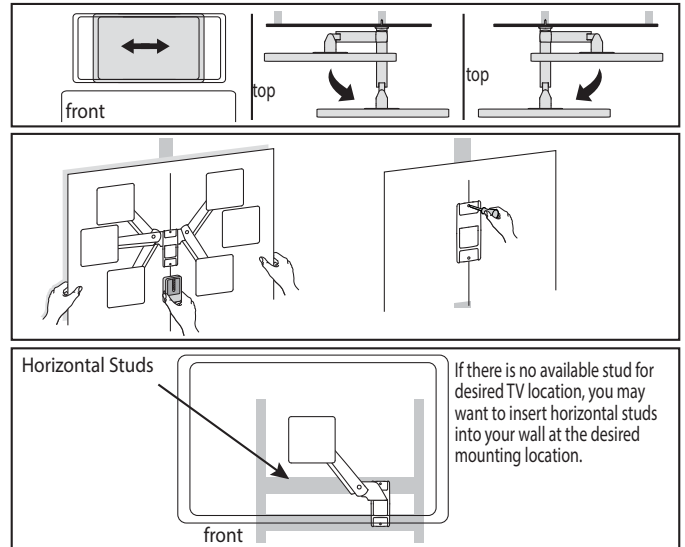
Choose your desired TV locations when stowed and extended. Note the TV will move side-to-side when pushing it into and pulling it out from the wall as well as lifting it up and lowering it down. This step requires an understanding of this products Range of Motion (see section RANGE OF MOTION).

### 3. CHOOSE AN AVAILABLE WALL MOUNTING LOCATION:

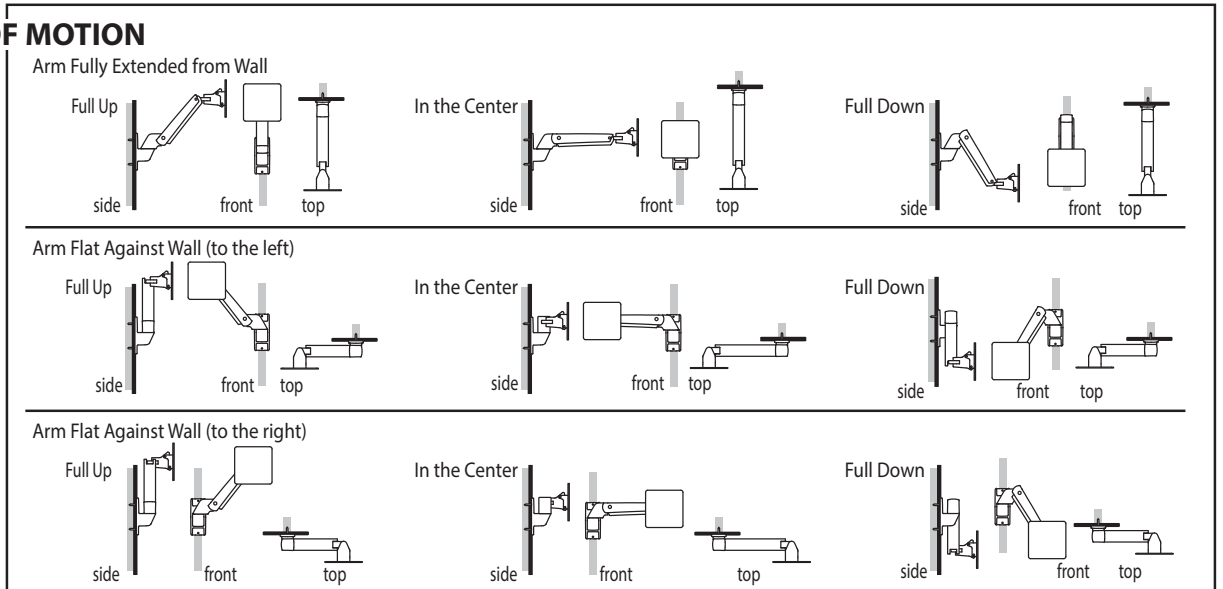
Find an available stud or area of solid concrete to attach the Wall Mount Bracket to that will allow your TV to be stowed and extended as desired.

Place the Template on the wall. When the Wall Mount Bracket on the Template is lined up with the mounting location on the wall (stud or concrete), the 'TV ARC' lines will show you the available locations of the center of your TV when stowed against the wall.

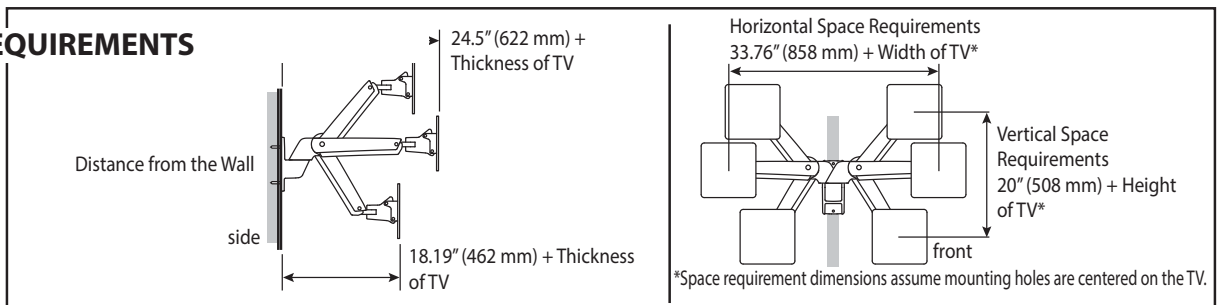
Once you've lined up the mounting location to a stud or solid concrete that will place your TV in your desired locations, use a punch to mark your wall at the 2 Mounting Hole locations on the Template. Then remove the template from the wall.



## RANGE OF MOTION



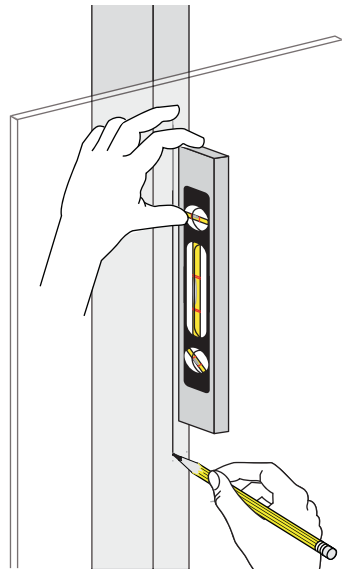
## SPACE REQUIREMENTS



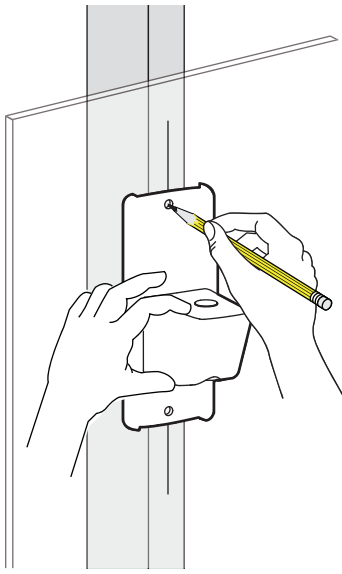
# STEP 2 - Wood Stud Installation

## Wood Stud Mount

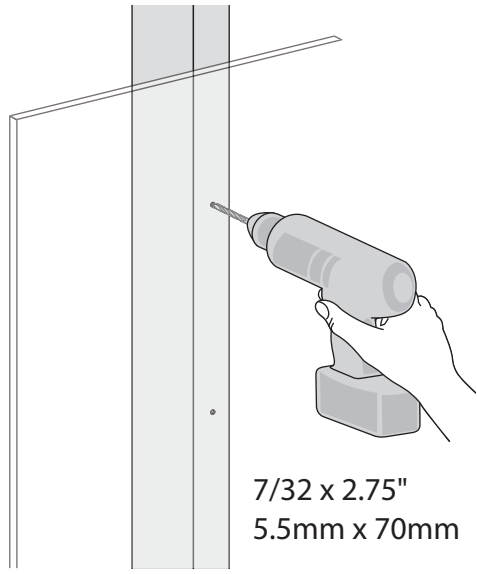
**2a**



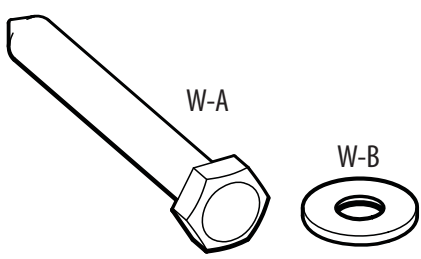
**b**



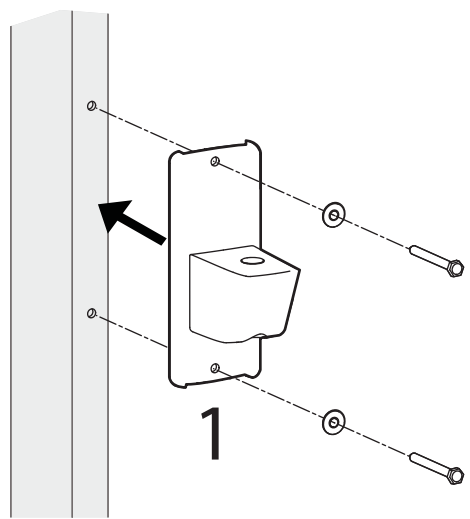
**c**



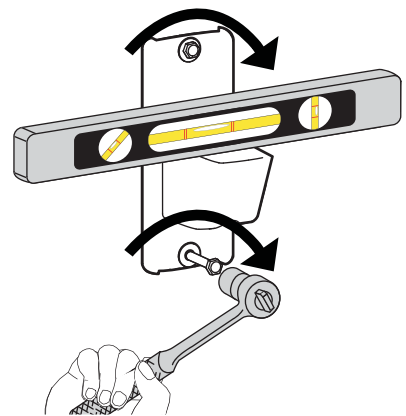
**3a**



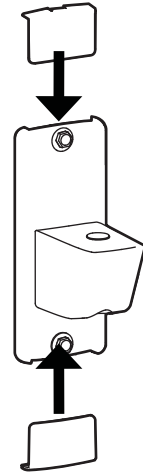
**b**



**c**



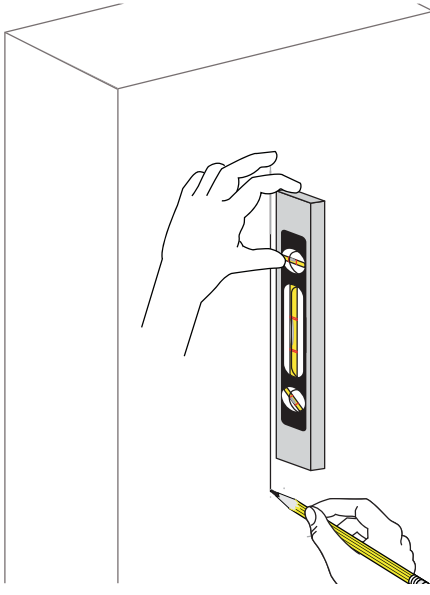
**d**



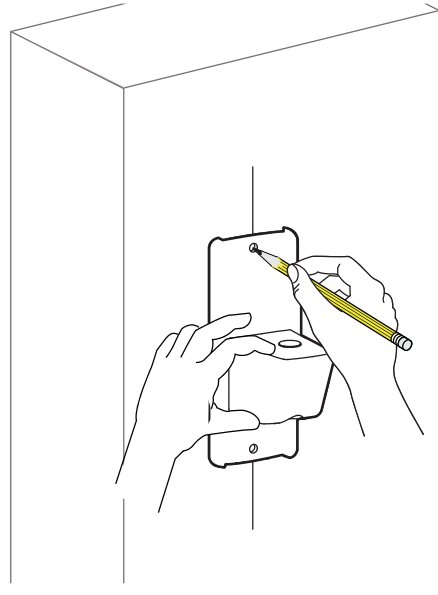
# STEP 2 - Solid Wall Installation

## Solid Wall Mount

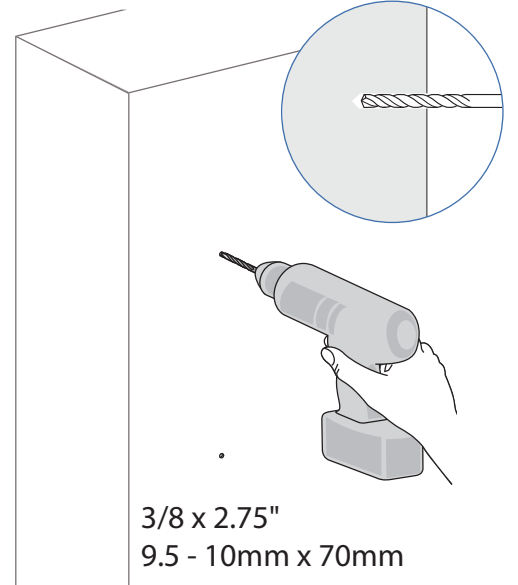
**2a**



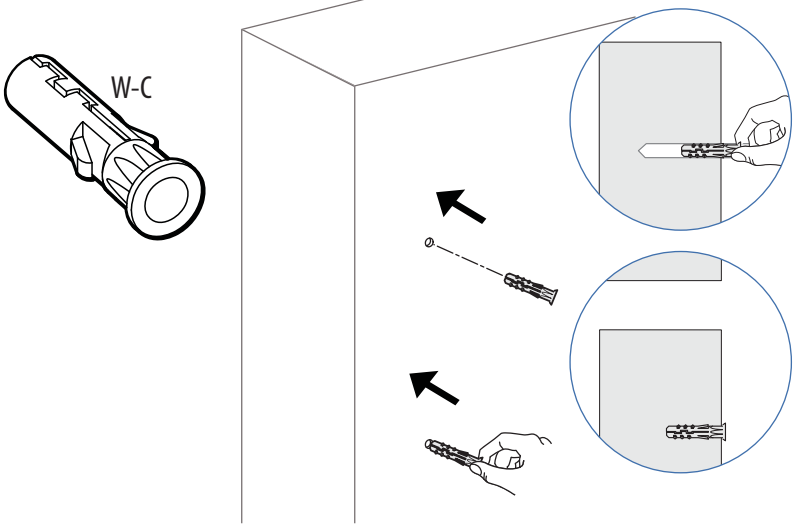
**b**



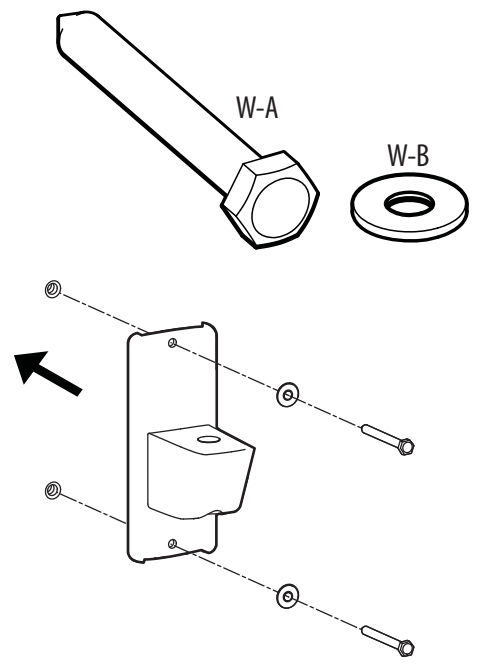
**c**



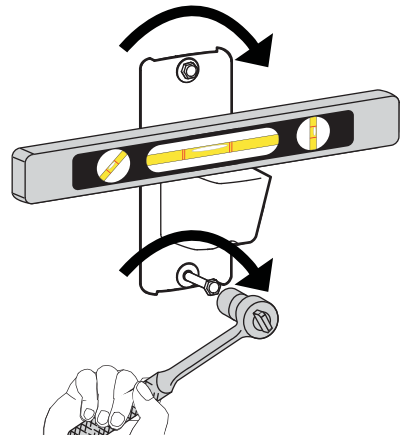
**3a**



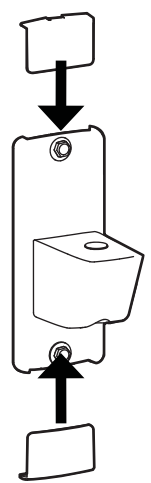
**b**



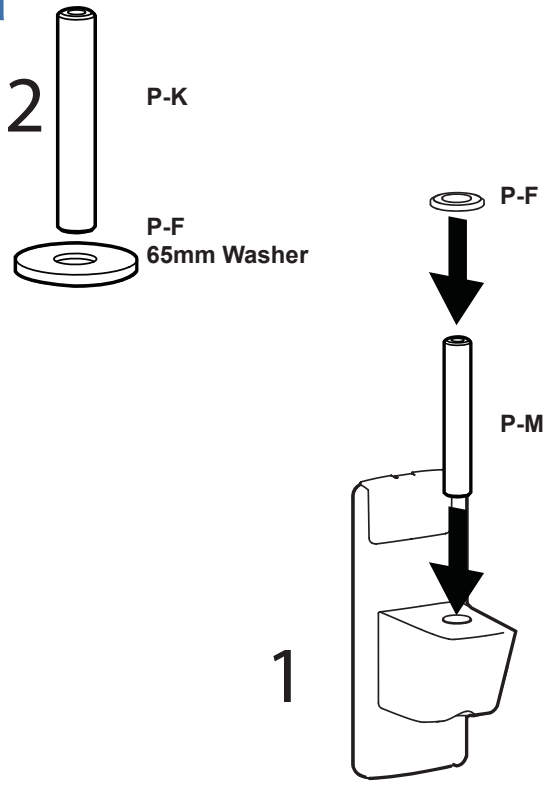
**c**



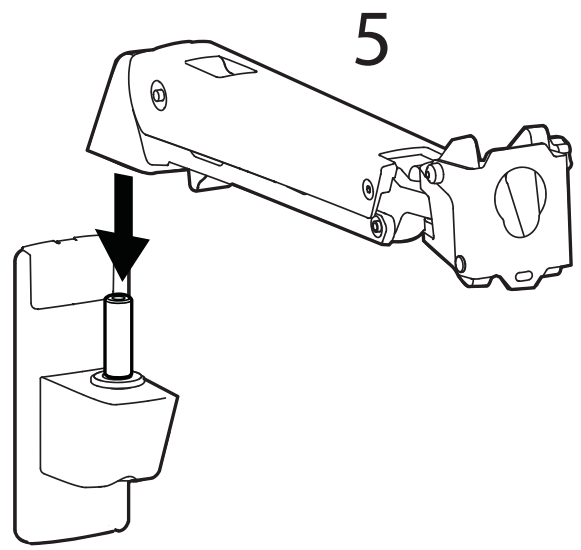
**d**



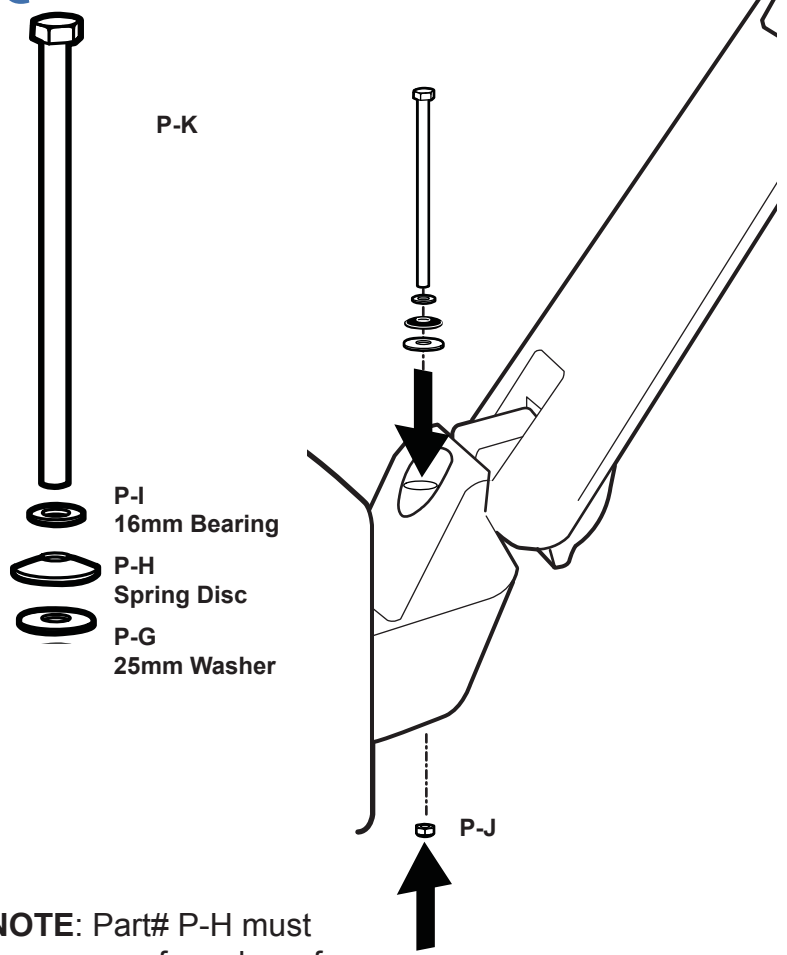
4 a



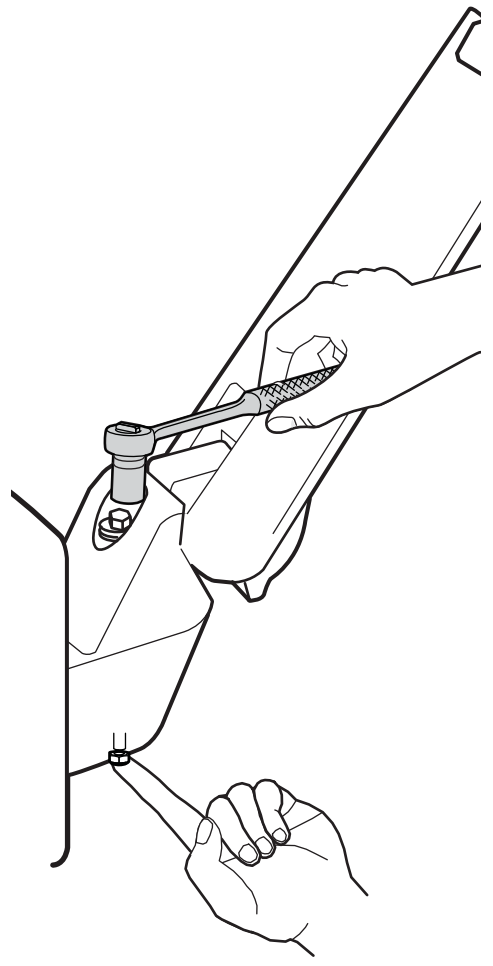
b



c



d



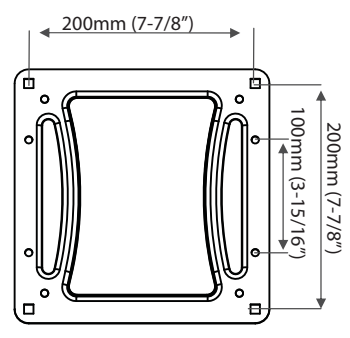
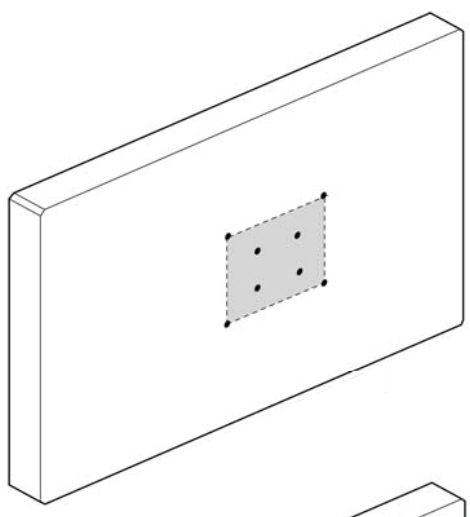
**NOTE:** Part# P-H must be concave face down for proper assembly.

**STEP 5**

**5**

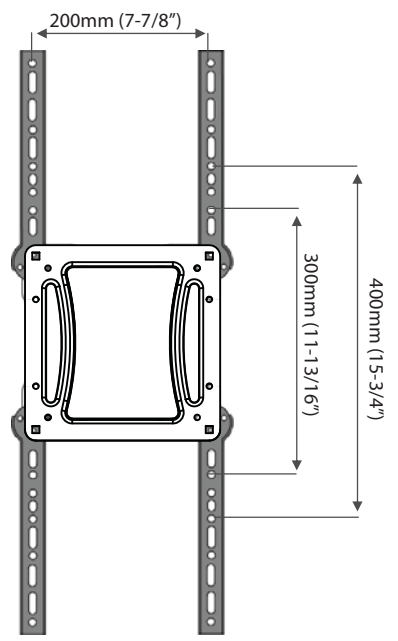
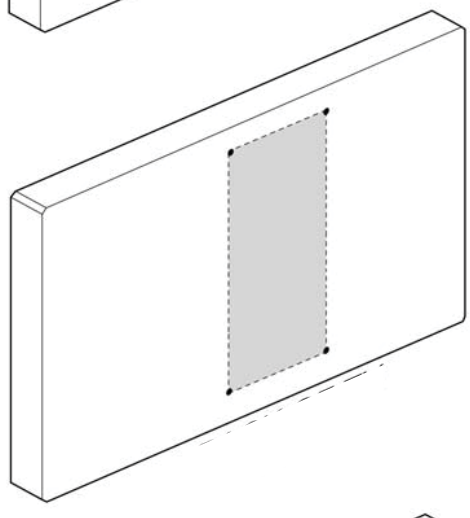
**A**

100 x 200  
200 x 200



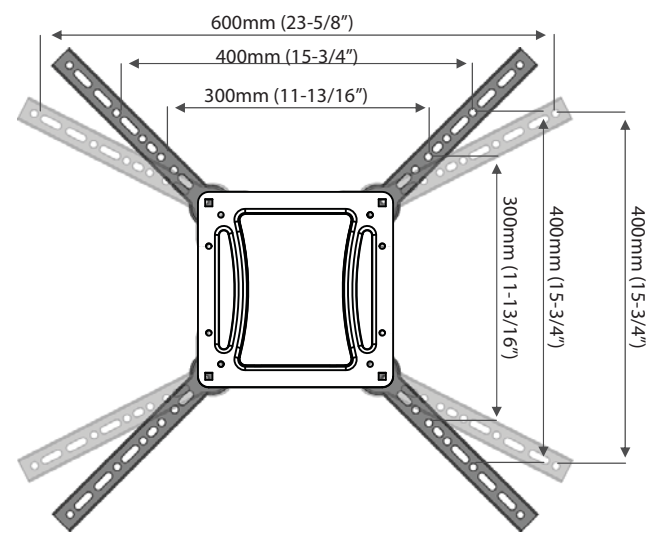
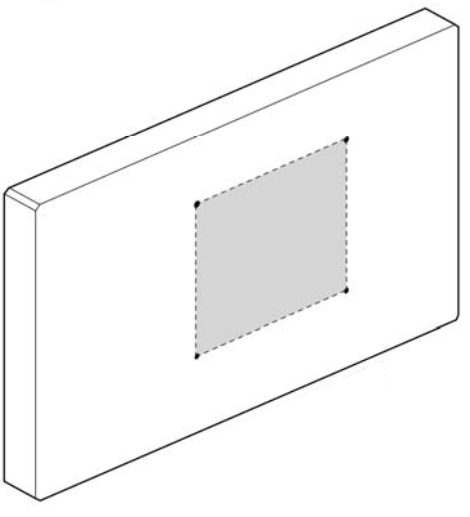
**B**

200 x 300  
200 x 400



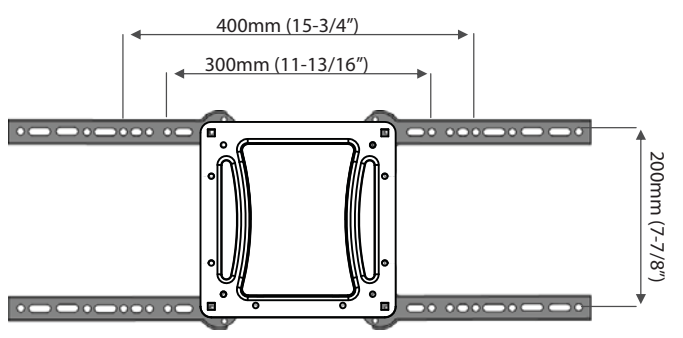
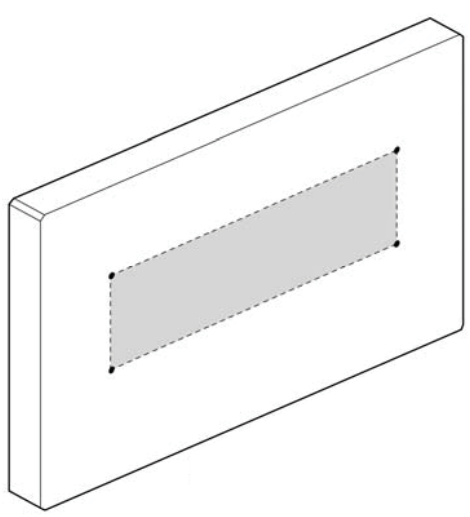
**C**

300 x 300  
300 x 400  
400 x 400  
600 x 400



**D**

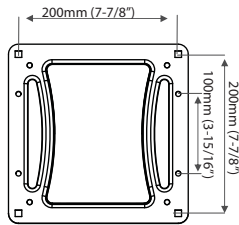
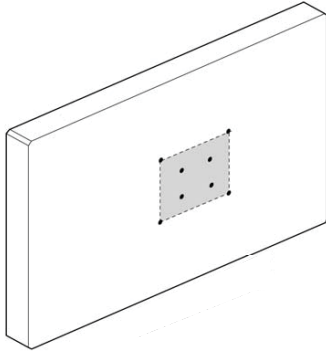
300 x 200  
400 x 200



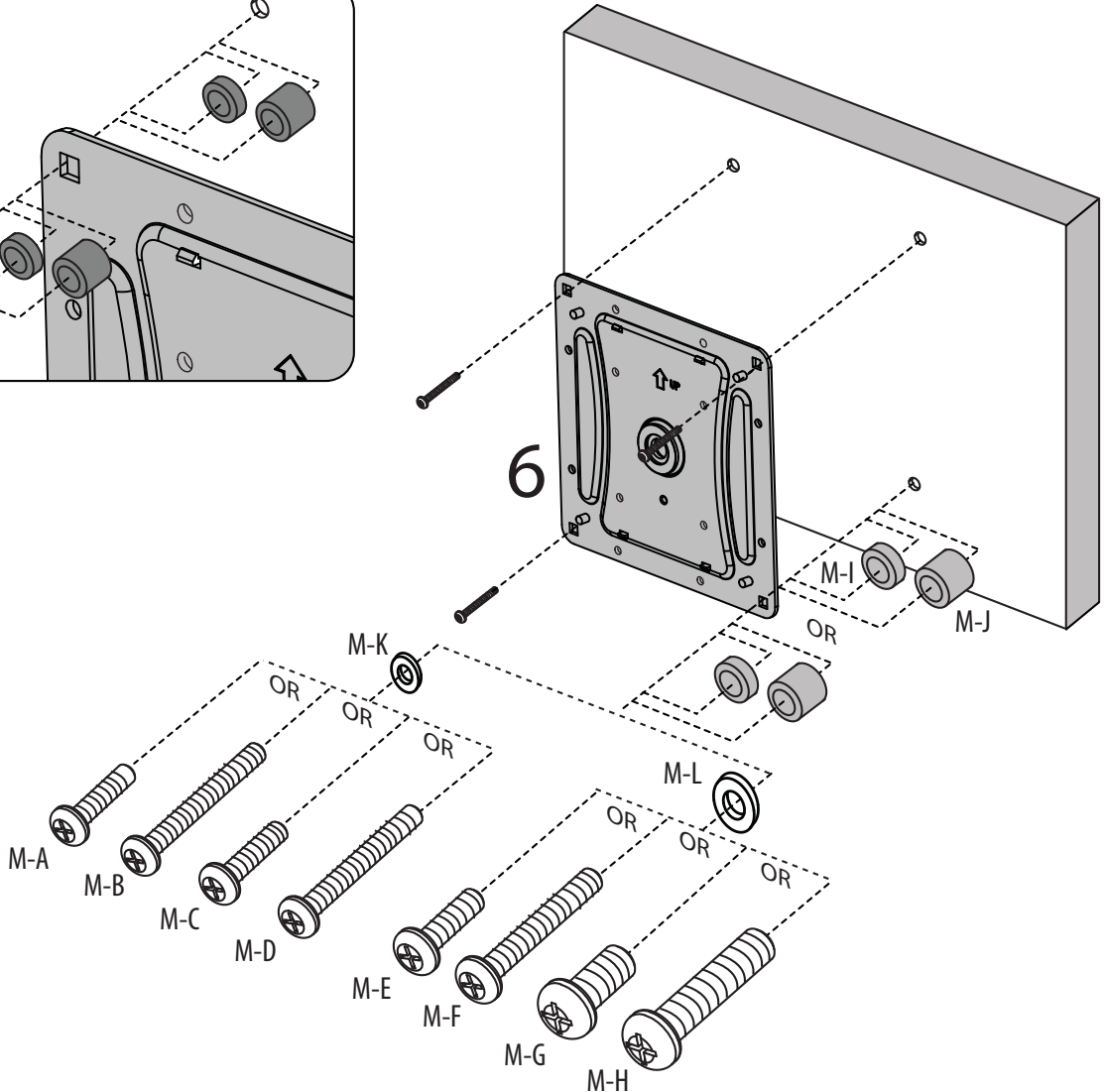
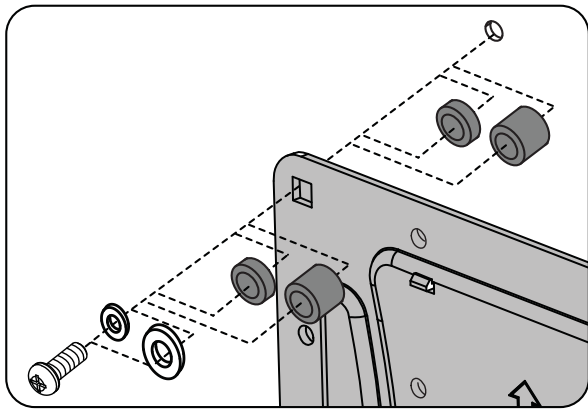
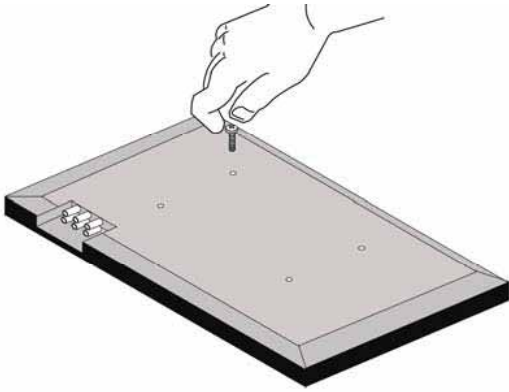
# STEP 5-A - Monitor Installation

# A

100 x 200  
200 x 200



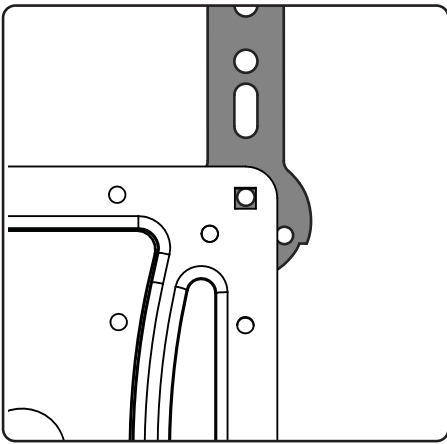
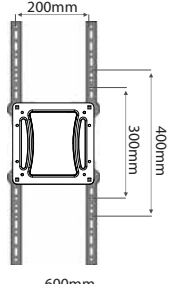
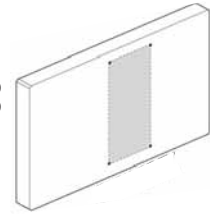
**WARNING! PLEASE SELECT THE PROPER SCREW LENGTH FOR YOUR FLAT PANEL BY HAND TIGHTENING TO CHECK YOUR FLAT PANELS THREAD DEPTH.**



# STEP 5-B,C,D - Adapter Installation

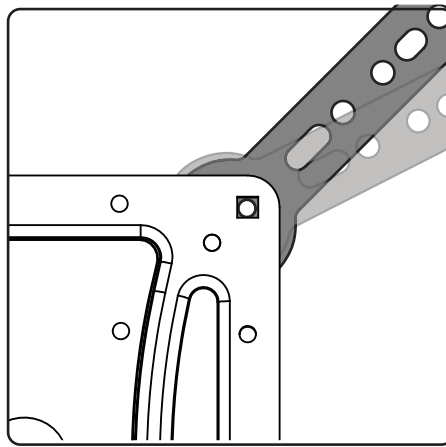
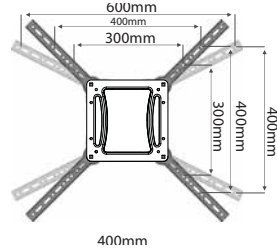
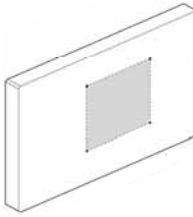
**B**

200 x 300  
200 x 400



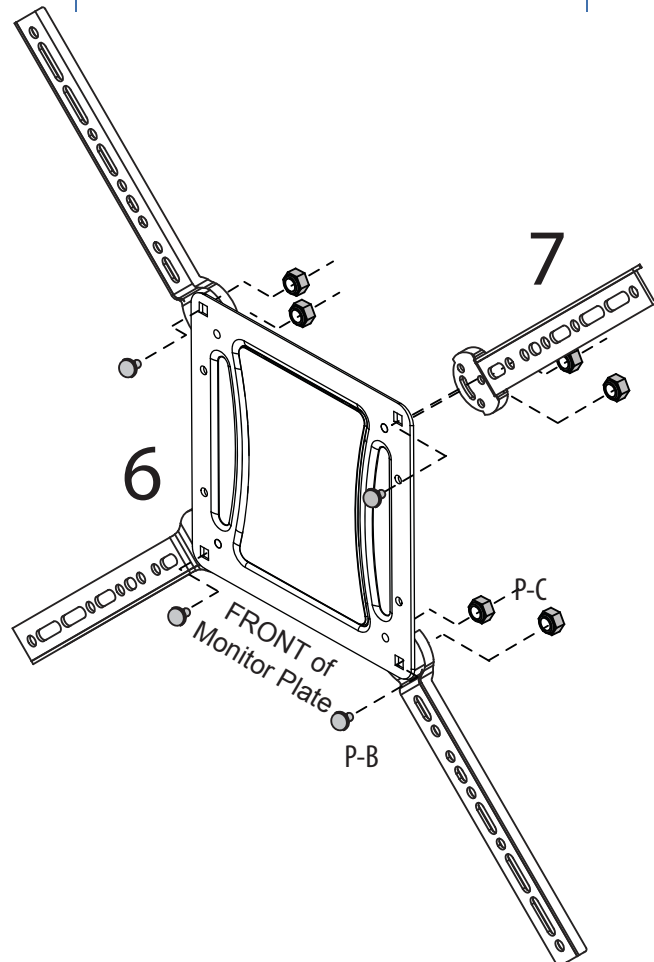
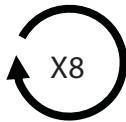
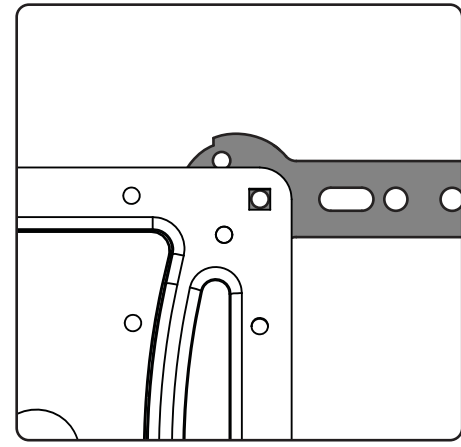
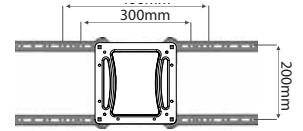
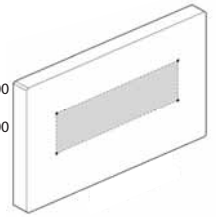
**C**

300 x 300  
300 x 400  
400 x 400  
600 x 400



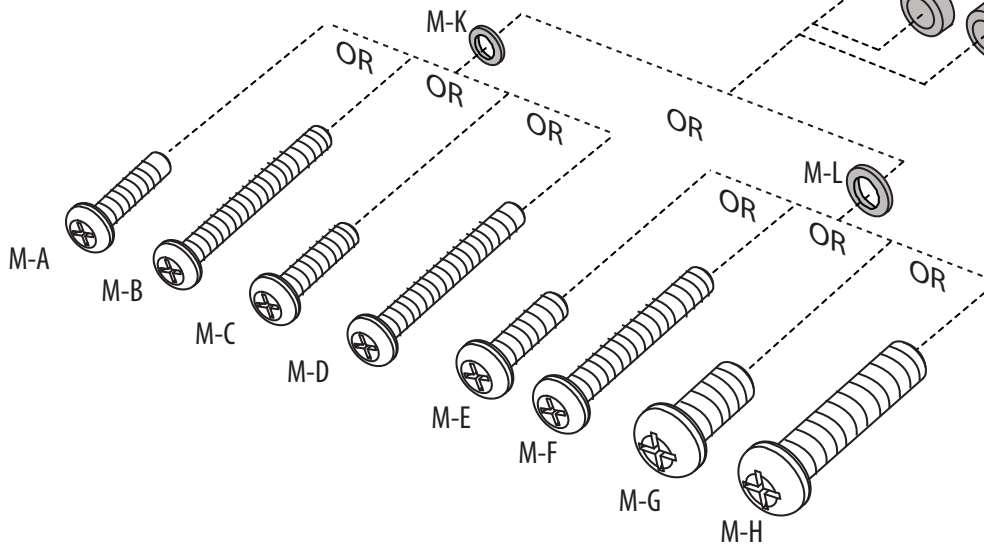
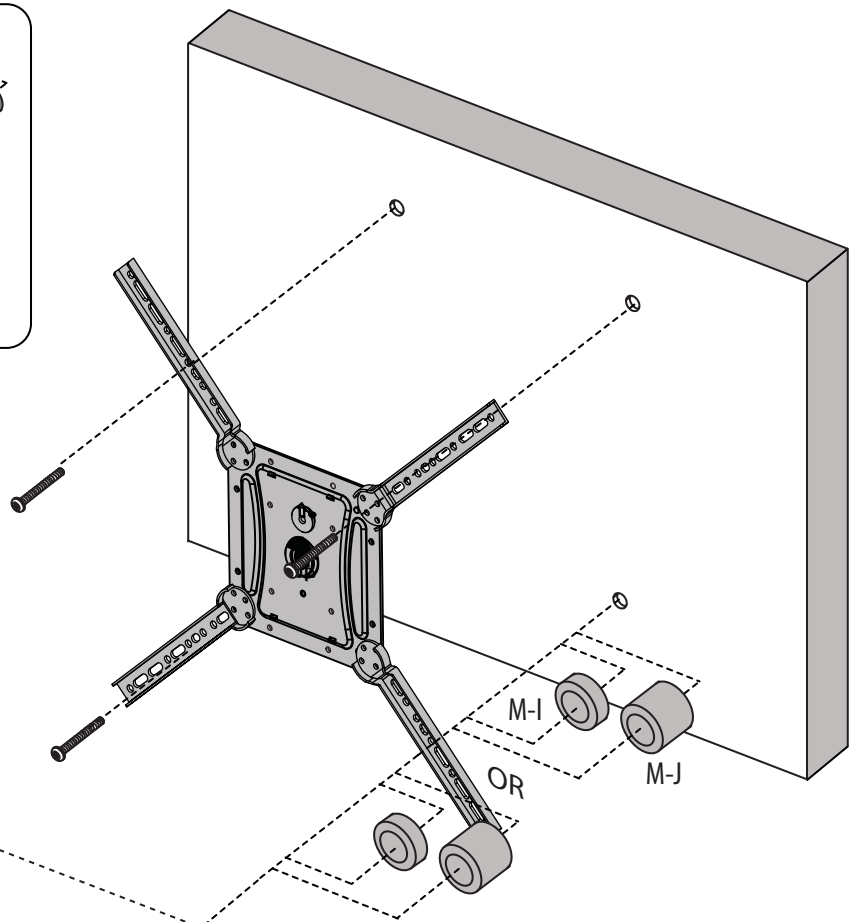
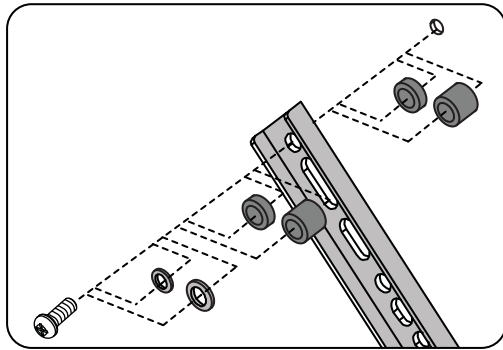
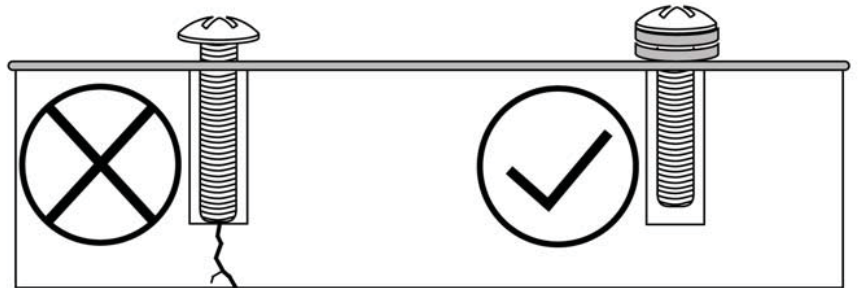
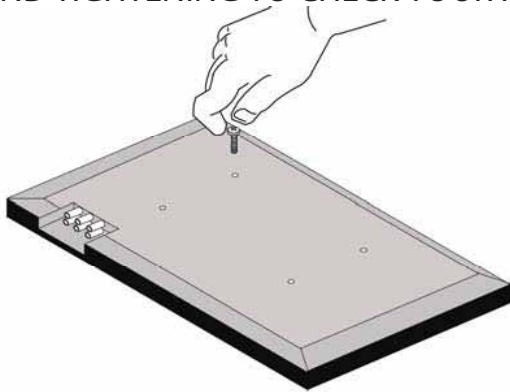
**D**

300 x 200  
400 x 200



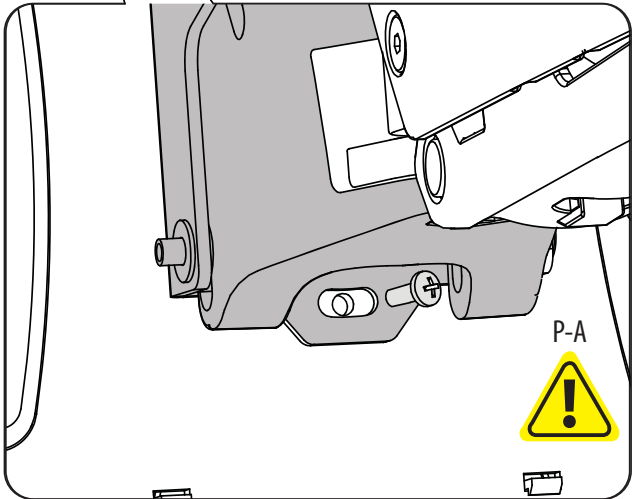
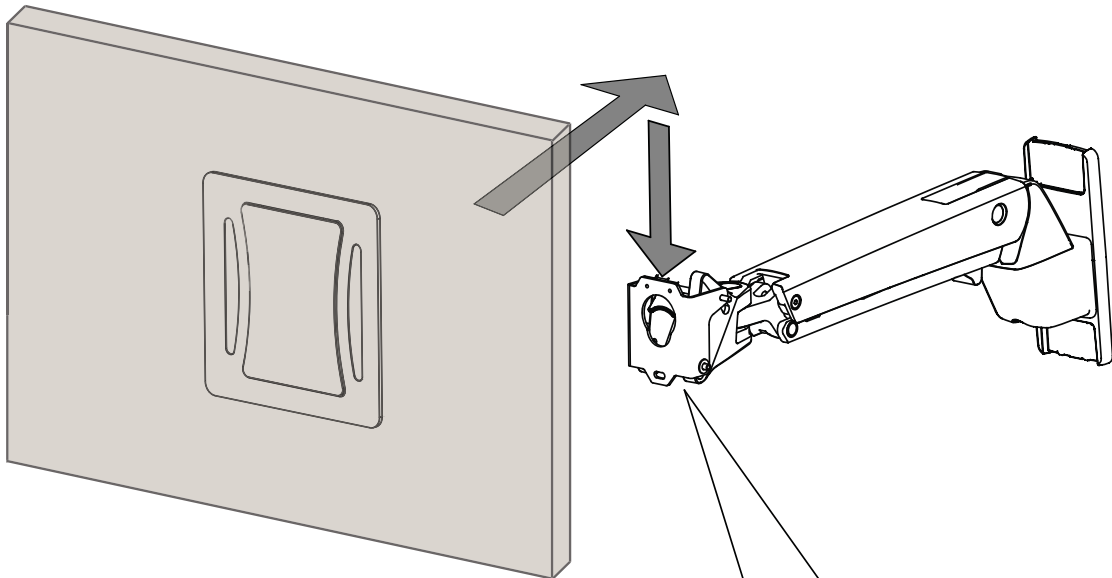
# B / C / D

WARNING! PLEASE SELECT THE PROPER SCREW LENGTH FOR YOUR FLAT PANEL BY HAND TIGHTENING TO CHECK YOUR FLAT PANELS THREAD DEPTH.





STEP 6





**NOTE:** Leave enough slack in cable to allow full range of motion.

**NOTA:** Deje suficiente holgura en los cables para permitir su rango completo de movimiento.

**REMARQUE :** Laissez suffisamment de mou dans le cordon pour permettre au mouvement de haut en bas de se faire sur toute la hauteur.

**HINWEIS:** Lassen Sie für das Kabel ausreichend Spielraum, um eine uneingeschränkte Bewegung zu gewährleisten.

**NOTA:** Lasciare sufficiente gioco per consentire al cavo l'intero intervallo di movimento.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** рекомендуется слегка ослабить натяжение кабеля, чтобы сохранить возможность перемещать его в требуемом направлении.

**NOTA:** deixe uma folga suficiente no cabo para permitir a amplitude total do movimento.

ملاحظة: اترك ما يكفي من الكابل حرا للسماح للمجموعة كاملة بالتحرك بسهولة.



**Caution:**

To avoid the potential to pinch cables it is important to follow the cable routing instructions in this manual. Failure to follow these instructions may result in equipment damage or personal injury.

**Precaución:**

Para evitar la posibilidad de que se doblen los cables, es importante seguir las instrucciones de organización de los cables de este manual. En caso de no respetar estas instrucciones, podrían producirse daños en el equipo o lesiones físicas.

**Attention :**

Pour éviter de risquer de pincer les câbles, il est important de suivre les instructions d'acheminement des câbles de ce manuel. Le non-respect de cette consigne peut entraîner des dommages matériels et/ou des blessures.

**Vorsicht:**

Damit keine Kabel eingeklemmt werden können, müssen Sie die Anweisungen zur Kabelführung in diesem Handbuch einhalten. Ein Missachten dieser Anweisungen kann zu Geräteschäden oder Verletzungen führen.

**Attenzione:**

Per evitare la possibilità di schiacciare i cavi, è importante seguire le istruzioni di instradamento dei cavi riportate nel presente manuale. La mancata osservanza delle presenti istruzioni può causare danni alle cose o infortuni personali.

**Осторожно:**

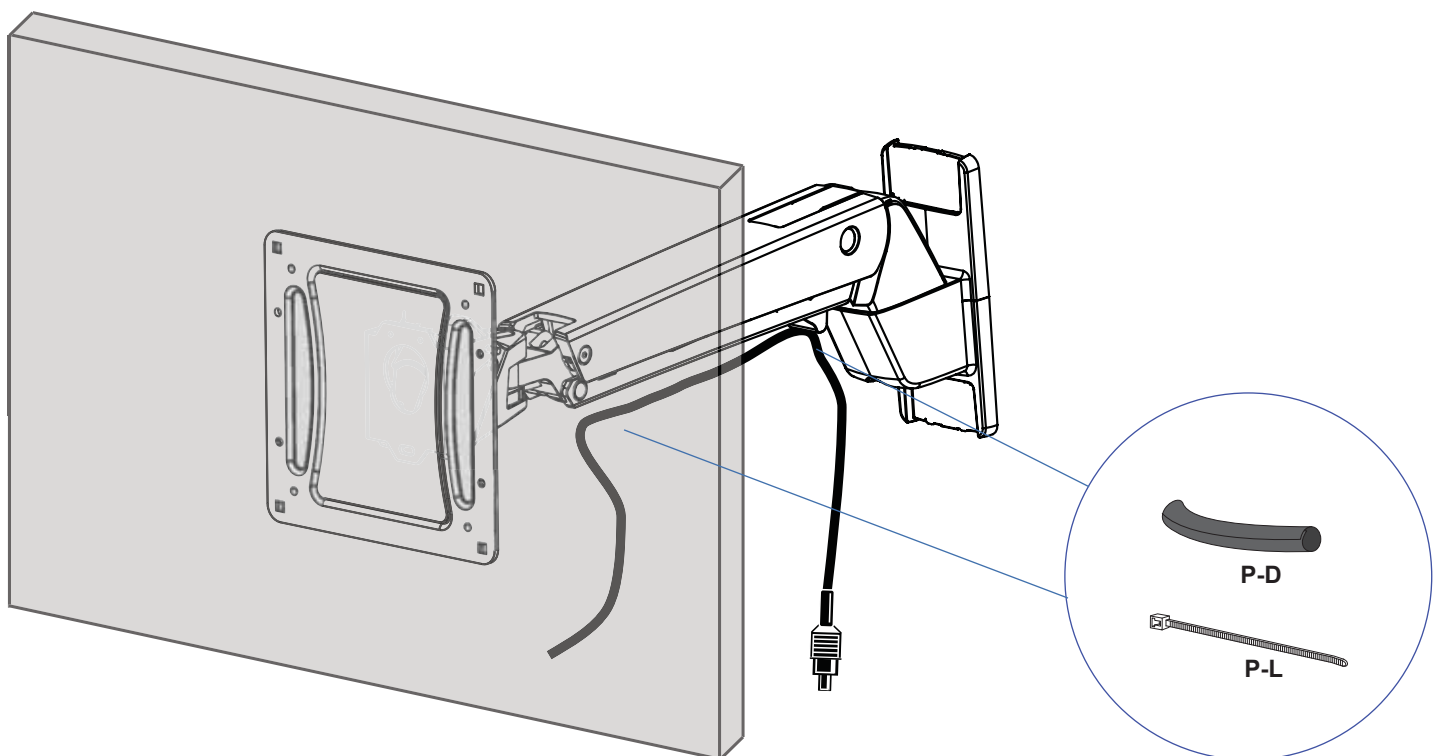
Настоятельно рекомендуется следовать приведенным в настоящем руководстве инструкциям по прокладке кабеля, во избежание его зажатия. Невыполнение приведенных указаний может привести к травме или повреждению оборудования.

**Cuidado:**

Para evitar a possibilidade de esmagamento é importante seguir as instruções de passagem dos cabos deste manual. Deixar de seguir essas instruções pode resultar em danos ao equipamento ou lesões pessoais.

تنبيه:

لتجنب احتمال قرص الكابلات، يجب عليك اتباع التعليمات الخاصة بكابل التوجيه في هذا الدليل. قد يؤدي عدم اتباعك لهذه التعليمات إلى تلف المعدات أو الإصابة الشخصية.





## Adjustment Step

Important! You will need to adjust this product after installation is complete. Make sure all your equipment is properly installed on the product before attempting adjustments. This product should move smoothly and easily through the full range of motion and stay where you set it. If movements are too easy or difficult or if product does not stay in desired positions, follow the adjustment instructions to create smooth and easy movements. Depending on your product and the adjustment, it may take many turns to notice a difference. Any time equipment is added or removed from this product, resulting in a change in the weight of the mounted load, you should repeat these adjustment steps to ensure safe and optimum operation.

### Etapas de ajuste

¡Importante! Tendrá que ajustar este producto una vez que haya terminado la instalación. Asegúrese de que todo su equipo esté instalado correctamente en el producto antes de intentar llevar a cabo algún ajuste. Este producto debe poder moverse de manera fácil y firme dentro de la amplitud de movimiento permitida y mantenerse donde usted lo fije. Si los movimientos son demasiado fáciles o difíciles o si el producto no se mantiene en las posiciones deseadas, siga las instrucciones de ajuste para conseguir movimientos suaves y fáciles. Dependiendo del producto y el ajuste, es posible que deba hacer muchos intentos hasta poder observar la diferencia. Cada vez que añada o retire equipos de este producto y que produzca un cambio en el peso de la carga, debe repetir estos pasos de ajuste para garantizar un funcionamiento seguro y óptimo.

### Étape de réglage

Important ! Vous devez ajuster le produit une fois l'installation terminée. Assurez-vous que l'équipement est correctement installé sur le produit avant de procéder aux ajustements. Ce produit doit pouvoir être déplacé sans difficulté sur toute la plage de mouvement et rester immobilisé à l'endroit où il est réglé. Si le mouvement est trop facile ou trop difficile, ou si le produit ne reste pas dans les positions souhaitées, procédez selon les instructions de réglage pour harmoniser les mouvements. En fonction de votre produit et du réglage, plusieurs tours peuvent s'avérer nécessaires pour remarquer la différence. Chaque fois qu'une pièce d'équipement est ajoutée ou retirée de ce produit, affectant en conséquence le poids de la charge montée, vous devez répéter ces étapes de réglage afin de garantir une utilisation sécurisée et optimale du produit.

### Einstellschritt

Wichtig! Sie müssen dieses Produkt nach dem Zusammenbau entsprechend einstellen. Achten Sie darauf, dass alle Ihre Geräte richtig auf dem Produkt installiert wurden, bevor Sie irgendwelche Einstellungen vorzunehmen versuchen. Dieses Produkt sollte sich in seinem gesamten Bewegungsbereich ruckfrei und ohne Schwierigkeiten bewegen lassen und an der Stelle bleiben, an der es abgestellt wird. Wenn die Bewegungen zu leicht oder nur mit großer Anstrengung durchgeführt werden können oder das Produkt nicht in der vorgesehenen Position bleibt, beachten Sie die Einstellanleitung, um ruckfreie und einfache Bewegungen zu ermöglichen. Je nach Ihrem Produkt und der jeweiligen Einstellung können zahlreiche Manipulationen erforderlich sein, bevor Sie einen Unterschied feststellen. Zur Sicherstellung einer sicheren und optimalen Produktfunktion sollten Sie diese Einstellschritte immer dann durchführen, wenn Geräte hinzugefügt oder entfernt werden, was eine Veränderung der Traglast zur Folge hat.

### Fase di regolazione

Importante! Al termine dell'installazione, sarà necessario regolare questo prodotto. Verificare che tutte le apparecchiature siano correttamente installate sul prodotto, prima di cercare di eseguire le regolazioni. Questo prodotto deve spostarsi in modo uniforme e scorrevole attraverso l'intero raggio di movimento, nonché restare fermo nel punto in cui viene collocato. Se gli spostamenti appaiono troppo agevoli o troppo difficili, oppure se il prodotto non resta nelle posizioni previste, attenersi alle istruzioni sulla regolazione per ottenere spostamenti uniformi e scorrevoli. In base al prodotto e alla regolazione, è possibile che siano necessari molti giri per notare la differenza. Ogni volta che si aggiungono o tolgono apparecchiature dal prodotto, determinando una modifica nel peso del carico montato, occorre ripetere questi passaggi di regolazione, per garantire un funzionamento sicuro e ottimale.

### Этап регулировки

Внимание! По завершении монтажа необходимо отрегулировать устройство. Перед выполнением регулировки убедитесь, что все оборудование надежно закреплено на устройстве. Устройство должно перемещаться плавно, легко и оставаться в выбранном положении. Если устройство перемещается слишком свободно или с усилием, а также если оно не сохраняет выбранное положение, выполните указания по регулировке для обеспечения плавного перемещения без приложения усилий. В зависимости от типа устройства и регулировки может потребоваться неоднократное повторение для достижения результата. При каждом изменении нагрузки на устройство, связанном с добавлением или удалением оборудования, необходимо повторять регулировку устройства для обеспечения его безопасного и правильного функционирования.

### Etapas de ajuste

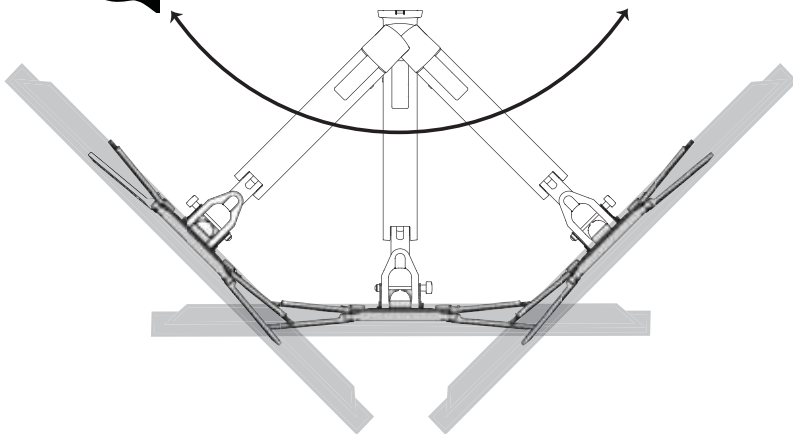
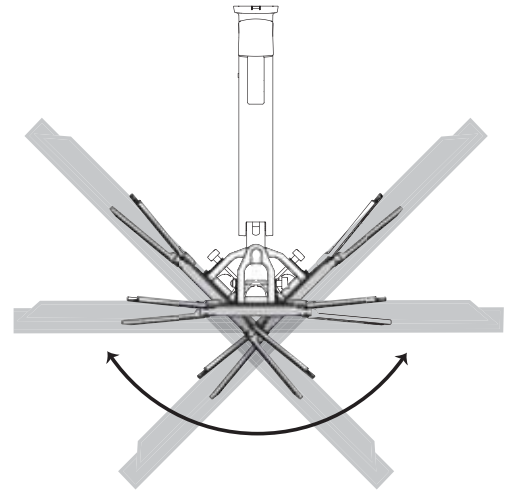
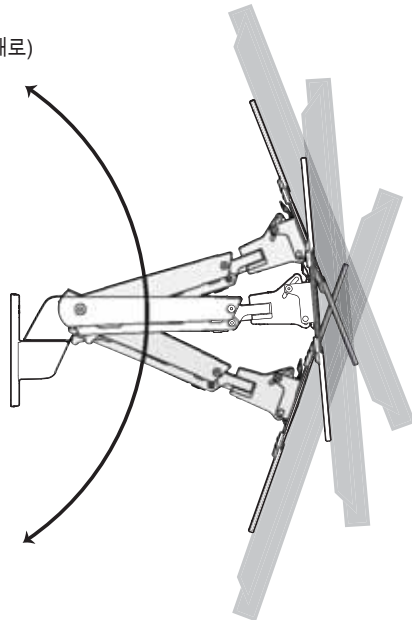
Importante! Será necessário ajustar esse produto após o término da instalação. Certifique-se de que todos os seus equipamentos estejam instalados corretamente no produto antes de tentar realizar os ajustes. Esse produto deve se mover uniforme e facilmente por toda a faixa de movimento e permanecer onde você deixá-lo. Se os movimentos forem muito fáceis ou difíceis ou se o produto não permanecer na posição desejada, siga as instruções de ajuste para criar movimentos uniformes e fáceis. Dependendo do produto e do ajuste, podem ser necessárias várias voltas para se observar uma diferença. A qualquer momento que o equipamento for adicionado ou removido desse produto, resultando em alteração do peso da carga montada, deve-se repetir essas etapas de ajuste para garantir uma operação ideal e segura.

### تعليمات الضبط

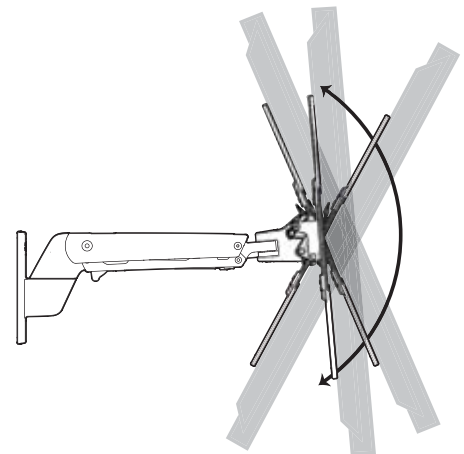
هام! يتعين ضبط هذا المنتج بعد الانتهاء من تركيبه؛ فيلزم التأكد من سلامة تركيب الأجهزة بالمنتج قبل أي محاولة للضبط. ويجب أن ينتقل هذا المنتج بسلاسة وسهولة طوال مرحلة الحركة والاستقرار في المكان الذي تجلس فيه. فإذا كانت الحركة سهلة أو صعبة بدرجة زائدة أو إذا لم يستقر المنتج في الموضع المرغوب، يجب اتباع تعليمات الضبط للحصول على تحركات سلسة وسهلة. وبناء على نوع المنتج وعلى طريقة الضبط، قد يحتاج الأمر إلى محاولات متعددة لملاحظة الفرق. ويجب في كل مرة يتم فيها إضافة أو إزالة جهاز من هذا المنتج يؤثر على وزن الحمل المركب، تكرار خطوات الضبط هذه لضمان التشغيل الآمن والأفضل.



**Lift - Up and down**  
**Elevación (arriba y abajo)**  
**Ajustement en hauteur : bas et haut**  
**Höhenverstellung - rauf und runter**  
**Verstel in hoogte - Omhoog en omlaag**  
**Sollevamento - Su e Giù**  
**Lyft - upp och ned**  
リフト(上下)  
升降(上下)  
높이(위/아래로)

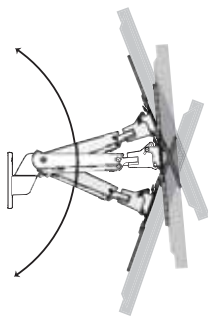


**Tilt - Forward and Backward**  
**Inclinación (adelante y atrás)**  
**Inclinaison : Avant et arrière**  
**Neigung - vor und zurück**  
**Kantel - Naar voren en naar achteren**  
**Inclinazione - Avanti ed Indietro**  
**Vinkla - framåt och bakåt**  
チルト(前後)  
傾斜(前後)  
기울기- 앞/뒤로





Lift - Up and down  
Elevación (arriba y abajo)  
Ajustement en hauteur : bas et haut  
Höhenverstellung - rauf und runter  
Verstel in hoogte - Omhoog en omlaag  
Sollevamento - Su e Giù  
Lyft - upp och ned  
リフト(上下)  
升降 (上下)  
높이 (위/아래로)



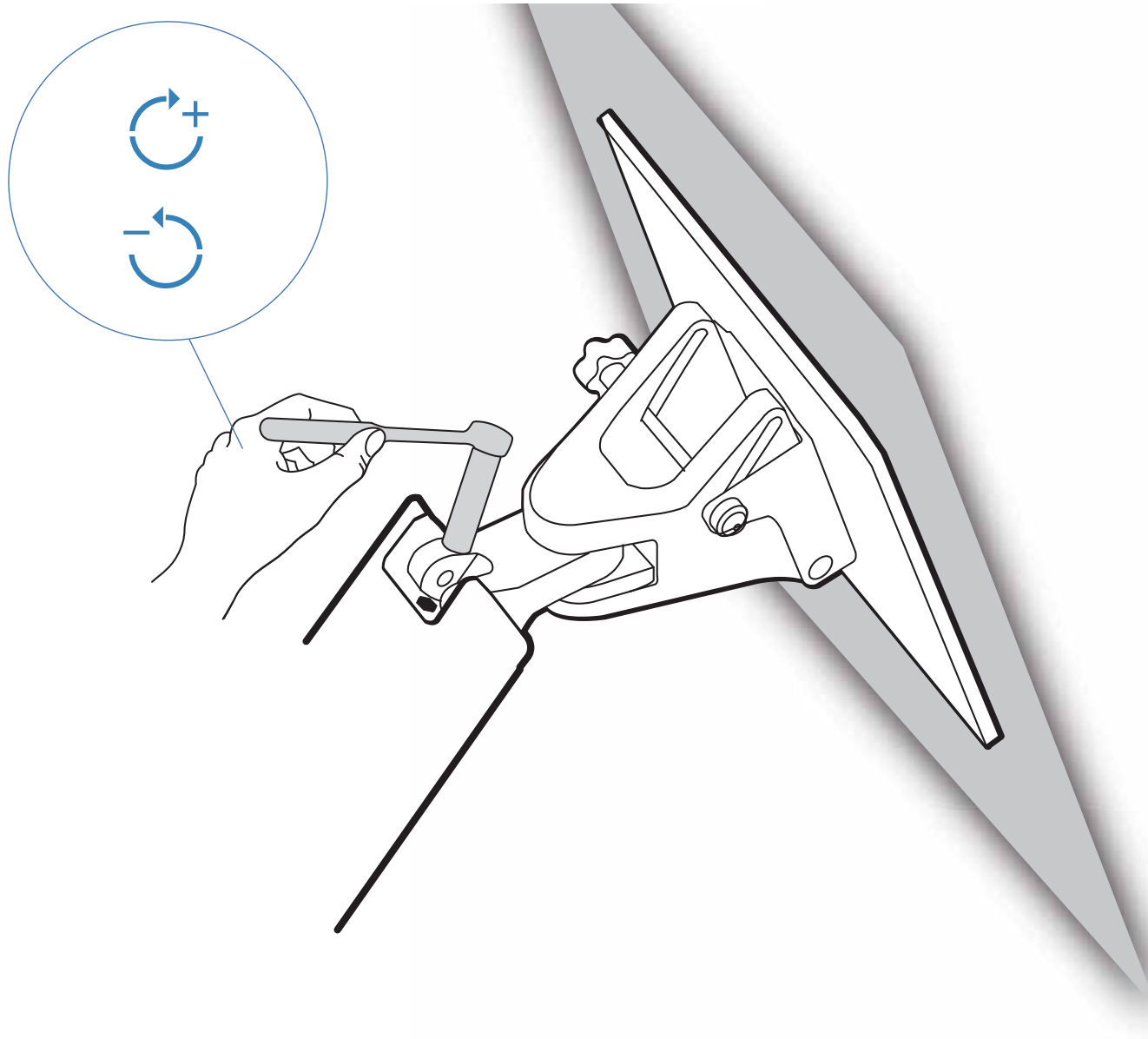
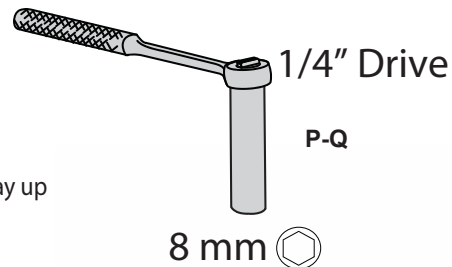
### Increase Lift Strength

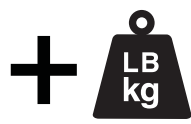
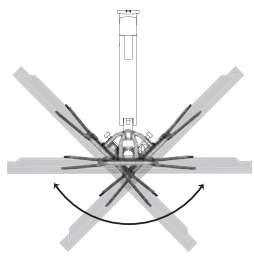
If the mounted weight is too heavy or this product does not stay up when raised, then you'll need to increase Lift Strength:



### Decrease Lift Strength

If the mounted weight is too light or this product does not stay down when lowered, then you'll need to decrease Lift Strength:



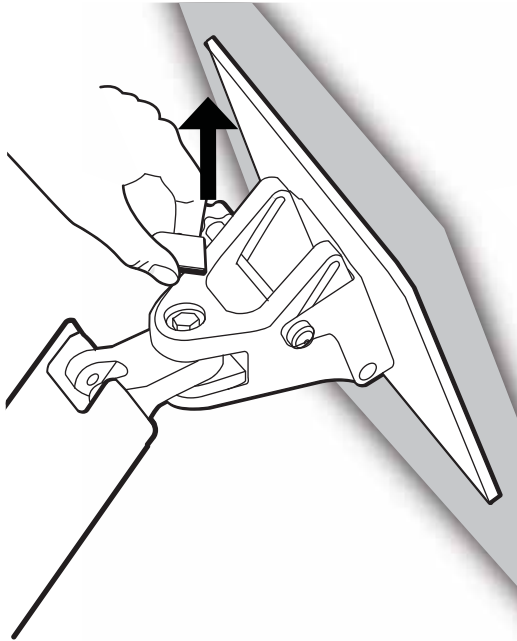


**Increase Friction**  
If this product moves too easily from side-to-side, then you'll need to increase friction:

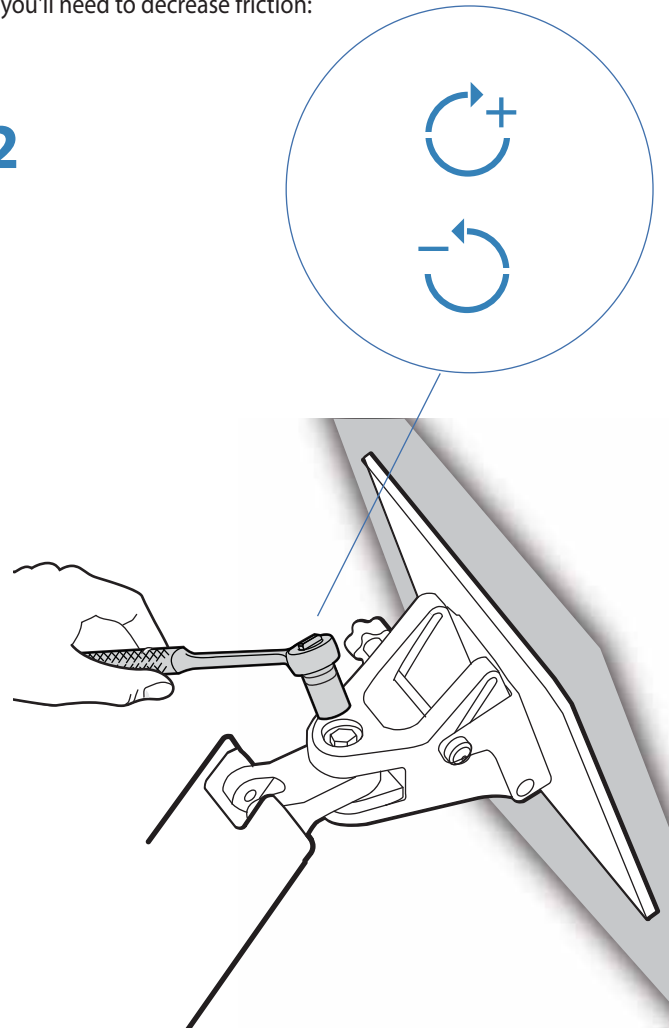


**Decrease Friction**  
If this product is too difficult to move from side-to-side, then you'll need to decrease friction:

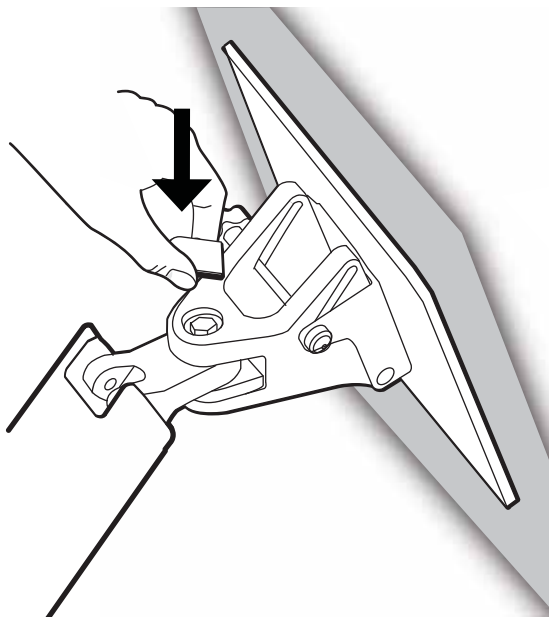
1

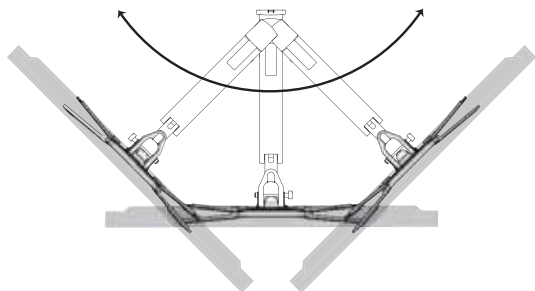


2

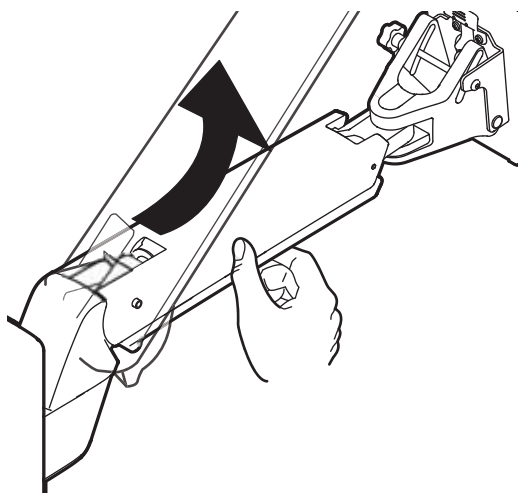


3

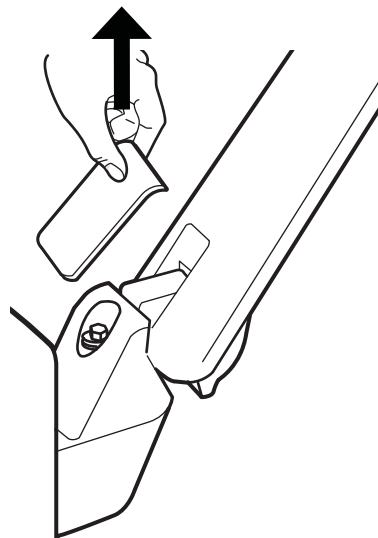




1



2



3



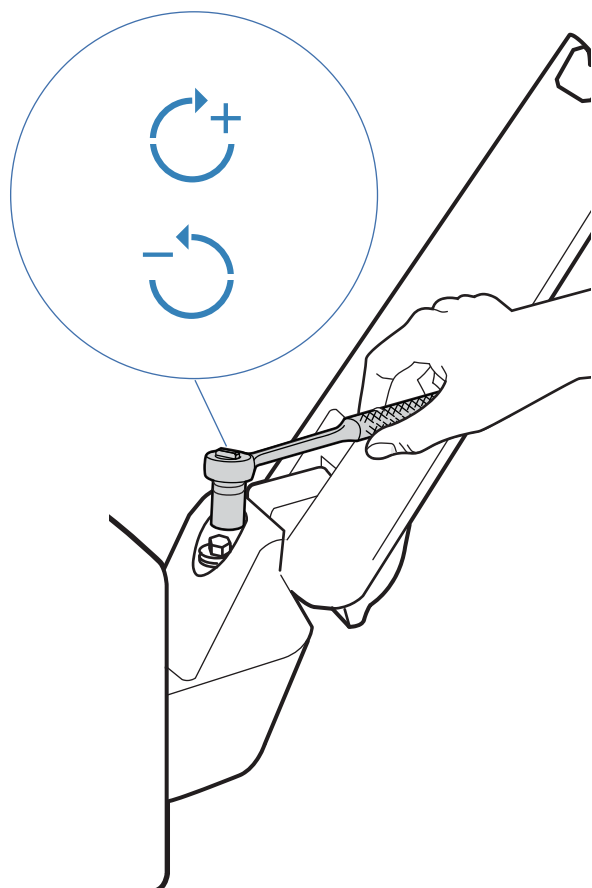
**Increase Friction**

If this product moves too easily from side-to-side, then you'll need to increase friction:



**Decrease Friction**

If this product is too difficult to move from side-to-side, then you'll need to decrease friction:



**CAUTION!** The bottom nut will turn during adjustment of the top nut; DO NOT apply any tool to the bottom nut. Serious damage to the Arm may occur if these instructions are not followed.

**PRECAUCIÓN** La tuerca inferior gira mientras se ajusta la tuerca superior; NO aplique ninguna herramienta a la tuerca inferior. Si no sigue estas instrucciones, el brazo puede sufrir daños graves.

**ATTENTION !** L'écrou du bas tournera pendant l'ajustement de celui du haut ; n'utiliser AUCUN outil sur l'écrou du bas. Le bar pourrait être sérieusement endommagé dans le cas où ces instructions ne seraient pas suivies.

**VORSICHT!** Beim Drehen der oberen Mutter dreht sich auch die untere Mutter. Fixieren Sie die untere Mutter AUF KEINEN FALL. Bei Nichteinhaltung dieser Anweisung kann es zu erheblichen Schäden am Arm kommen.

**VOORZICHTIG!** Tijdens het aanpassen van de bovenste moer draait de onderste moer mee. GEBRUIK GEEN GEREEDSCHAP op de onderste moer. Er kan ernstige schade aan de arm optreden als deze instructies niet opgevolgd worden.

**ATTENZIONE** Il dado inferiore gira durante la regolazione del dado superiore; NON applicare nessun attrezzo al dado inferiore. Se non si seguono queste istruzioni, si possono causare danni gravi al braccio.

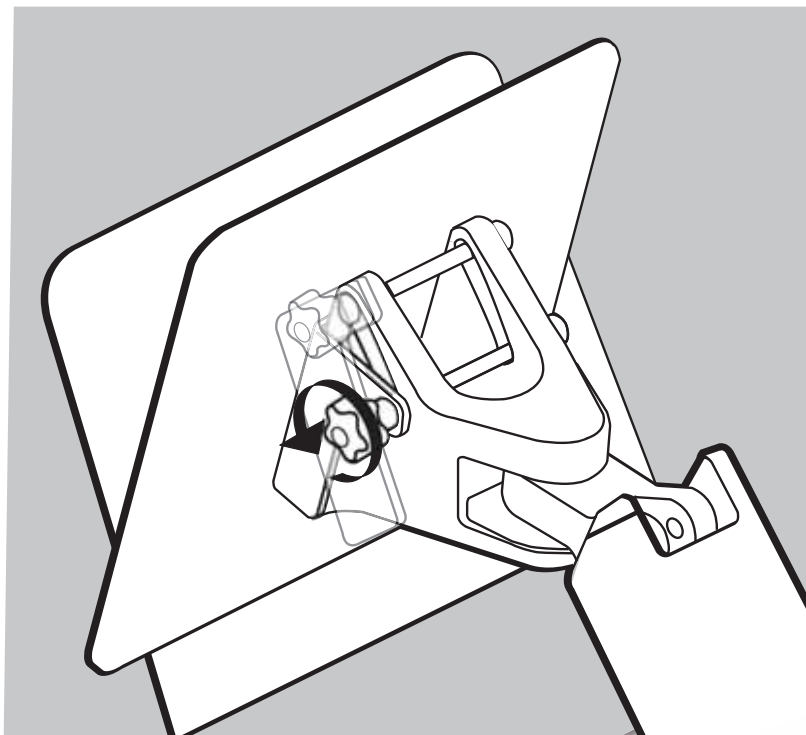
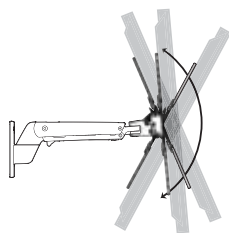
**WARNING:** Den undre muttern kommer att rotera under justering av den övre muttern - använd INTE något verktyg på den undre muttern. Det kan uppstå allvarliga skador på armen om dessa instruktioner inte åtföljs.

**注意!** 上部のナットを調節する際に下部のナットも回転します。下部のナットには、工具などを一切使用しないでください。この指示を無視すると、アームに重大な損傷を与える可能性があります。

**小心!** 调整上端螺母时底部螺母将会转动; 请勿在底部螺母上使用任何工具。不遵守此指示可能导致支臂严重损坏。



Tilt – Forward and Backward  
Inclinación (adelante y atrás)  
Inclinaison : Avant et arrière  
Neigung – vor und zurück  
Kantel – Naar voren en naar achteren  
Inclinazione – Avanti ed Indietro  
Vinkla – framåt och bakåt  
チルト (前後)  
傾斜 (前後)  
기울기 – 앞/뒤로





## WARRANTY

This warranty applies to US Residents who purchase from an authorized OmniMount Dealer. OmniMount products are covered against defects in materials and workmanship for 5 years. OmniMount will repair or replace the defective component or product, at its sole discretion. Failure to follow product care instructions from OmniMount will result in void of warranty. To obtain warranty service, contact OmniMount customer service at 800.MOUNT.IT (800.668.6848) or info@omnimount.com. You must supply a copy of your original receipt. If your product must be shipped to OmniMount for inspection, you will be responsible for the shipping charges. Replacement product shipped to you will be returned freight pre-paid. OmniMount disclaims any liability for modifications, improper installations, installations over the specified weight range, or failure to follow care instructions provided by OmniMount. To the maximum extent permitted by law, OmniMount disclaims any other warranties, expressed or implied, including warranties of fitness for a particular purpose and warranties of merchantability. OmniMount will not be liable for any damages arising out of the use of, or inability to use, OmniMount products. OmniMount bears no responsibility for incidental or consequential damages. This includes, but is not limited to, any labor charges for the repair of OmniMount products performed by anyone other than OmniMount. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state. Specifications are subject to change without prior notice.

## ESPAÑOL

Esta garantía se aplica a los residentes de los Estados Unidos que realizaron la compra en un distribuidor autorizado de OmniMount. Esta garantía cubre los productos OmniMount de los defectos de materiales y de mano de obra por un periodo de 5 años. OmniMount, a su exclusivo criterio, reparará o reemplazará el producto o componente defectuoso. En caso de que no se sigan las instrucciones de OmniMount para el cuidado del producto la garantía quedará anulada. Para obtener el servicio de garantía, comuníquese con el servicio de Atención al cliente de OmniMount. Llame al 800.MOUNT.IT (800.668.6848) o escribanos a info@omnimount.com. Deberá proporcionar el recibo original. Si fuera necesario enviar el producto a OmniMount para revisarlo, los gastos de envío correrán por su cuenta. El producto de reemplazo que se le envíe se le devolverá con los gastos de envío pagos. OmniMount no se hace responsable de modificaciones, instalaciones inadecuadas o instalaciones que superen el rango de peso especificado ni se hace responsable en casos en los que no se hayan seguido las instrucciones proporcionadas por OmniMount. En la medida en que la ley lo permita, OmniMount no se hace responsable de ninguna otra garantía, expresa o implícita, incluso las garantías de aptitud para un fin determinado o de comercialización. OmniMount no se hace responsable de ningún tipo de daños causados por el uso de los productos OmniMount o por el uso inapropiado de dichos productos. OmniMount no es responsable de los daños incidentales o emergentes. Dentro de éstos se incluyen todo tipo de gastos que pudieran surgir de las reparaciones de productos OmniMount que no se hayan realizado en OmniMount. Esta garantía le otorga derechos legales específicos. Es posible que además tenga otros derechos que varían según el estado. Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

## FRANÇAIS

Cette garantie s'applique aux résidents des États-Unis qui achètent un produit OmniMount auprès d'un détaillant OmniMount autorisé. Les produits OmniMount sont garantis 5 ans contre les défauts de matériaux et de fabrication. OmniMount se chargera de réparer ou remplacer, à son entière discrétion, tout produit qui s'avèrera défectueux. Le non-respect des directives d'entretien fournies par OmniMount annulera la garantie. Pour obtenir une réparation sous garantie, contactez le service à la clientèle OmniMount au 800.MOUNT.IT (800.668.6848) ou à info@omnimount.com. Vous devrez fournir une copie de votre reçu d'achat original. Si votre produit doit être expédié à un centre de réparation OmniMount pour y être inspecté, vous devrez payer les frais de port. Le produit de remplacement vous sera envoyé en port payé. OmniMount rejette toute responsabilité relativement à quelque problème pouvant être associé à une modification d'un produit, à une mauvaise installation ou à une installation ne respectant pas les limites de charge, ou du non-respect des directives d'entretien fournies par OmniMount. Sous réserve des lois en vigueur, OmniMount réfute toute autre garantie expresse ou implicite, notamment toute garantie de commercialisation ou de convenance à un usage quelconque. OmniMount réfute toute responsabilité pour des dommages résultants de l'utilisation ou de l'impossibilité d'utiliser des produits OmniMount. OmniMount réfute également toute responsabilité pour quelque dommage accessoire ou indirect. Ceci s'applique notamment aux frais de main d'œuvre pour la réparation de produits OmniMount par une personne ne travaillant pas pour OmniMount. Cette garantie vous accorde des droits juridiques spécifiques, mais il est possible que vous ayez également d'autres droits selon votre lieu de résidence. Les spécifications sont susceptibles d'être modifiées sans préavis.

## INTERNATIONAL WARRANTY

**Notice to customer outside the United States: Please contact the dealer where you purchased this product for details about how to obtain warranty service in your country.**

**Aviso para clientes que residen fuera de los Estados Unidos: Comuníquese con la tienda donde compró el producto para obtener detalles sobre cómo acceder en su país a los servicios que otorga la garantía.**

**Avis aux clients en dehors des États-Unis : Veuillez contacter le détaillant auprès duquel vous avez acheté ce produit pour obtenir des détails quant à l'obtention d'une réparation sous garantie dans votre pays.**

Hinweis für Kunden außerhalb der USA: Für Informationen über den Garantie-Service in Ihrem Land kontaktieren Sie bitte den Händler, bei dem Sie dieses Produkt gekauft haben.

Kennisgeving voor klanten buiten de Verenigde Staten: neem contact met de dealer waar u dit product hebt gekocht voor meer informatie over het verkrijgen van garantieservice in uw eigen land.

Avvertenza per i clienti residenti al di fuori degli Stati Uniti: si prega di contattare il rivenditore presso cui è stato acquistato il prodotto sulle modalità per ottenere il servizio di garanzia nel proprio paese.

Uwaga dla klientów spoza Stanów Zjednoczonych: W celu uzyskania informacji dotyczących serwisu gwarancyjnego w kraju użytkownika należy się skontaktować ze sprzedawcą produktu.

Upozornění pro zákazníky mimo USA: Chcete-li se dozvědět detaily o tom, jak získat záruční servis ve své zemi, kontaktujte prodejce, u kterého byl tento výrobek zakoupen.

Megjegyzés az Egyesült Államokon kívüli ügyfelek részére: Az adott országban érvényes garanciális szervizszolgáltatással kapcsolatos információkért lépjen kapcsolatba a kereskedelmi egységgel, ahol a terméket vásárolta.

Σημείωση για τους πελάτες εκτός των ΗΠΑ: Επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο από τον οποίο αγοράσατε το προϊόν αυτό για λεπτομέρειες σχετικά με τον τρόπο απόκτησης παροχής service σύμφωνα με την εγγύηση στη χώρα σας.

Aviso aos clientes fora dos Estados Unidos: Contacte o fornecedor ao qual adquiriu o produto para saber como beneficiar do serviço de garantia no seu país.

Bemærkninger til kunder udenfor USA: Kontakt forhandleren, hvor du købte dette produkt, for oplysninger om, hvordan du får service under garantien i dit land.

Huomautus asiakkaille Yhdysvaltojen ulkopuolella: Ota yhteys kauppiaseen, jolta ostit tuotteen, saadaksesi lisätietoja maassasi tarjolla olevien takuupalveluiden saamisesta.

Meddelande till kunder utanför USA: Kontakta din återförsäljare för information om hur du får garantiservice i ditt land.

Notificare pentru clienții din afara Statelor Unite: Contactați distribuitorul de la care ați achiziționat acest produs pentru detalii privind modalitatea de efectuare a reparațiilor de service în garanție în țara dvs.

Забелешка за клиенти извън САЩ: За информацията относно гаранционното обслужване в страната ви, моля, обърнете се към продавача, от който сте закупили този продукт.

Teave väljaspool Ameerika Ühendriike asuvatele klientidele: lisateabe saamiseks garantiiteeninduse kohta teie riigis võtke ühendust edasimüüjaga, kellelt te toote ostsite.

Paziņojums klientiem ārpus Savienotām Valstīm: lūdzu, sazinieties ar tirgotāju, no kura nopirkāt šo izstrādājumu, lai precizētu par to, kā saņemt garantijas servisu savā valstī.

Klientams už JAV ribų: jei reikia informacijos, kaip pasinaudoti garantija jūsų valstybėje, susisiekite su prekybos atstovu, iš kurio įsigijote šį gaminį.

Opozorilo za kupce izven Združenih držav Amerike: Za podrobne informacije o pridobivanju garancijskega servisa v svoji državi se obrnite na prodajalca, pri katerem ste izdelek kupili.

Oznámenie pre zákazníkov mimo Spojených štátov: Vo veci záručného servisu, prosím, obráťte sa na predajcu, u ktorého ste produkt zakúpili vo vašej krajine.

Примечание для клиентов, находящихся за пределами США. Обращайтесь к дилеру, у которого приобретено изделие, чтобы узнать подробную информацию о гарантийном обслуживании в вашей стране.

Amerika Birleşik Devletleri dışındaki müşterilerin dikkatine: Ülkenzen garanti hizmetini nasıl alacağınızı dair ayrıntıları öğrenmek için bu ürünü satın aldığınız satıcıya başvurunuz.

Merknad til kunder utenfor USA: Vennligst kontakt forhandleren du kjøpte dette produktet fra for detaljer om hvordan du får service som faller inn under garantien i ditt land.

گندلب یف نامضلا تمدخ یلع لوصحلا ققیرط لوح لیصافت قفرعمل حتتملا اذه ونم تیرتشا یذلا لیقولاب لاصتال اعرجلا: تدمتلا نایالولدا جراخ نم المجدلل دیبنت.

针对美国以外的客户通告：请联系您产品购买地的经销商了解如何获取您所在国家的保修服务的详细信息。

米国以外の国にお住まいのお客様へ：お住まいの国で保証サービスを得る方法については、本製品を購入された販売代理店にお問い合わせください。

Paziņojums klientiem ārpus Savienotām Valstīm: lūdzu, sazinieties ar tirgotāju, no kura nopirkāt šo izstrādājumu, lai precizētu par to, kā saņemt garantijas servisu savā valstī.

# THANK YOU

## Thank you for purchasing an OmniMount product

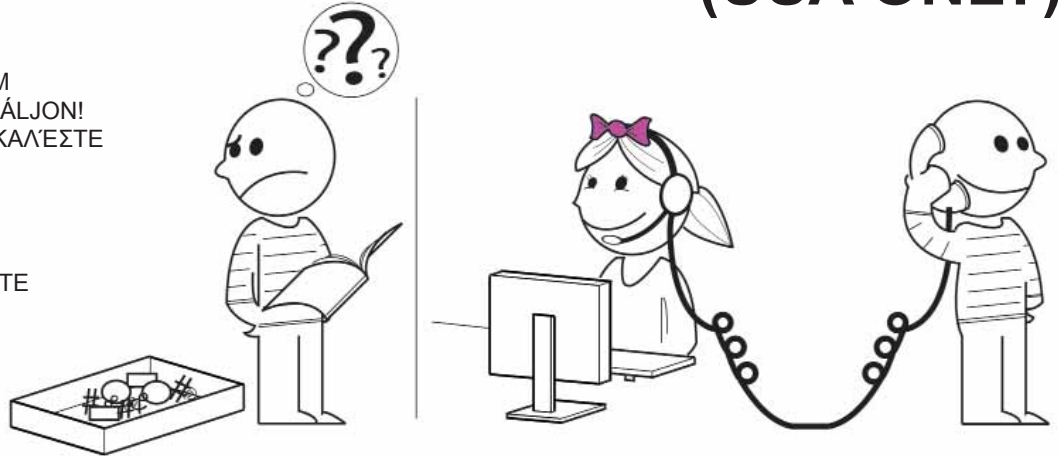
Gracias por adquirir un producto de OmniMount  
Merci d'avoir acheté un produit OmniMount  
Vielen dank, dass sie ein OmniMount-produkt erworben haben  
Dank U voor uw aankoop van een OmniMount-product  
Grazie per aver preferito un prodotto OmniMount  
Dziękujemy państwu za zakup produktu firmy OmniMount  
Děkujeme za zakoupení produktu společnosti OmniMount  
Az omnimount köszöni, hogy A cég termékét választotta  
Σας ευχαριστούμε που αγοράσατε ένα προϊόν της OmniMount  
Obrigado por adquirir um produto OmniMount  
Tak, fordi de har købt et OmniMount-produkt  
Kiitämme OmniMount-tuotteen ostamisesta  
Tack för att du köpte en OmniMount-produkt  
Vă mulțumim că ați achiziționat un produs OmniMount  
Благодарим ви, че закупихте продукт на OmniMount  
Täname, et ostsite OmniMount toote  
Pateicamies, ka iegādājāties OmniMount izstrādājumu  
Dėkojame, kad įsigijote „OmniMount“ produktą  
Zahvaljujemo se vam za nakup OmniMountovega izdelka  
Ďakujeme vám za zakúpenie produktu spoločnosti OmniMount  
Благодарим вас за приобретение изделия OmniMount  
OmniMount ürünü satın aldığınız için teşekkür ederiz  
Takk for at du kjøpte et OmniMount-produkt  
تن وامي نوأ تاجتتم لكئ ارشل ارکش  
感谢您购买 OmniMount 产品  
OmniMount 製品をご購入いただきまして、ありがとうございます

## QUESTIONS?

1-800-MOUNT-IT (1-800-668-6848)

## NEED HELP? PLEASE CALL

¿NECESITA AYUDA? LLÁMENOS.  
BESOIN D'AIDE? VEUILLEZ APPELER  
BRAUCHEN SIE HILFE? RUFEN SIE UNS BITTE AN  
HULP NODIG? BEL DAN MET  
SEVE AIUTO? CHIAMARE  
POTRZEBUJESZ POMOCY? ZADZWOŃ  
POTŘEBUJETE POMOC? ZAVOLEJTE NÁM  
SEGÍTSÉGRE VAN SZÜKSÉGE? TELEFONÁLJON!  
ΧΡΕΙΑΖΕΣΤΕ ΒΟΗΘΕΙΑ; ΠΑΡΑΚΑΛΟΥΜΕ ΚΑΛΕΣΤΕ  
PRECISA DE AJUDA? CONTACTE  
BRUG FOR HJÆLP? RING TIL  
TARVITSETKO APUA? SOITA  
REIKIA PAGALBOS? SKAMBINKITE  
POTREBUJETE POMOC? PROSÍM, VOLAJTE  
НУЖНА ПОМОЩЬ? ЗВОНИТЕ  
YARDIM MI LAZIM? LÜTFEN BIZI ARAYIN  
TRENGER DU HJELP? RING OSS  
您需要帮助吗? 请致电  
ご質問がある場合は、お電話ください



# 1-800-MOUNT-IT (USA ONLY)



**OmniMount Systems, Inc.**  
8201 South 48th Street  
Phoenix, AZ 85044-5355  
1-800-MOUNT-IT (1-800-668-6848)  
[www.omnimount.com](http://www.omnimount.com)

All trademarks are the property of their respective companies. OmniMount is a registered trademark of OmniMount Systems, Inc. © 2012

PN:888-45-222-W-04 revH: 45-284-026: OM1100549